大清光緒廿三年

外埠售報處　北京前門外廊房頭條胡同申昌○天津紫竹林沈竹君直報分處梁子亭○營口義順西當東老福興○烟臺韓德森醫院隔壁劉心平○南京信府河申昌○漢口黃陂街太平巷口江左漢記石印書局○宜昌江左漢記分局○沙市江左漢記分局○九江金泰盛○盧州府全泰盛○蕪湖長街全泰盛○安慶江友韻三牌樓森昌○揚州灣子街劉承恩報房○江西乾昌全泰盛朱禮記森昌福興潤○江西撫州建郡全泰洽信局萃雅軒○蘇州閶門東大街西首恆康錫箔莊內○無錫北門外泰源綵樓○常州青菓巷翰墨齋裱畫店○杭州保佑坊大街申昌○福州南臺怡興洋行○嘉興胡恆大○廈門貴六嶠頂徐公館○汕頭全泰盛○寧波和泰黃端林江北岸廣慶記○温州五馬街中正和○香港文武廟直街文裕堂書坊○陝西務本新報館○四川重慶湖南長沙清江胡藏昌申昌○山東濟南府布政使街老福興信局○廣[illegible]湖南森昌○山西省鼓樓大街老福興信局○其餘外埠信局及京報房代售

申報

第八千六百七十四號

告白刊例　第一日每字取洋五厘第二日至第七日每日接字取洋三厘第八日起接日每字取洋二厘半結算字數先以五十字之處爲率多則以十字遞加至直行告白則以三百字起碼價値一律並不增收此啓

五月十二日

上海報售每張取錢十文　外埠則照遠近酌加寄費　西歷一千八百九十七年六月十一日禮拜五

今日另出附張不取分文

新印各書籍發售

二十四史全書實洋五十元○欽定四史書實洋四元二角○隨園三十六種實洋五元○刑案匯覽洋七元○呂祖全書碼洋三元○資治新書碼洋一元五角○潘頤福咸豐朝東華錄實洋一元三角○王益吾咸豐朝東華續錄實洋二元五角○左文襄公奏疏碼洋四元○繪圖三國演義碼洋一元五角○駁案彙編碼洋二元○明季南北略碼洋一元二角○欽定六部處分則例碼洋一元二角○補註洗冤錄碼洋六角○康熙字典碼洋二元五角○三家醫案碼洋三角○醫醇賸義碼洋三角○臨證指南碼洋一元五角○花月痕碼洋四角○徐霞客遊記碼洋六角○永慶昇平碼洋三角○玉堂字彙碼洋三角○徐氏十三種醫書碼洋一元六角○大清會典碼洋一元六角○何典碼洋一角五分○六科準繩六套實洋六元○醫門法律碼洋一元○醒世姻緣碼洋一元四角○繪芳錄碼洋一元二角○中東戰紀本末洋一元五角○續中東戰紀洋七角○文學興國策洋二角○正續中東戰紀興國策合一部洋二元○時事新論六角諸君欲購者請移玉至三馬路申昌書畫室或申報館帳房可也此佈

圖書集成局啓

虛實說　接前稿

於此而欲挽其積弱致其富強自非補救不爲功然則補救之奈何曰務實而已矣務實者即所以救虛之病也救虛之病仍不外士農工商而官場尤爲急務一在删冗員各省人員除實缺之外候補者多至數百數千一經到省無不望得差署缺而每省差缺祇有此數又安能人人調劑故賦閒愈久者貪心愈甚一得差缺欲其不侵蝕缺民焉得乎　朝廷須責成大吏隨時察核隨時删汰務使各省有一事始有一官有一官必有一事事必求簡官必求才且無論內外大小官員皆宜優給廉俸薪水一切陋規侵扣之處澈底清查删之務盡如此則不必停捐例而捐者自少矣一在汰冗兵兵者所以備禦侮衞閭閻誠不可少之事然最易消磨餉項況中國之兵非但老弱居多而且皆不足額以實在之餉養虛額之兵安望收干城之效不如將無用之冗兵裁之使盡務使發一兵之餉必有一兵之備有一兵之備必有一兵之用兵法云兵貴精不貴多統籌大局國中共需兵若干足以有備而無患外此一概裁撤如此則餉不虛糜而兵皆足額矣至於學校培植人才尤宜務實現在八股既不能驟改考試猶著爲　功令雖三場兼策時務稍稍變易舊章不知時務仍可以空談且能携帶書籍言非己出亦誰得而辨之泰西自重實學毫無假借且亦使人不能假借所謂化學電學光學重學等斷非空言所能了事亦非剿襲所能塞責蒙意學校書院之中宜以格致算學課士泰西各種之學以不出算學格致範圍中國苟以此謀士則士人之學者必多學者一多則凡化電光重等學無不可以類推且無不可以各成一家驅至中國士人皆能格致算學推而及於製造則中國之工自能日有起色至中國之工皆能製造則中國之商務自興更推而及於農務俾農人皆知農學則出物自廣出物廣則民自足民足而國尙憂不足者未之有也凡此實學皆所以救虛之病如貧人之於財貨生人之於飲食病者之於參苓也然必實事求是認眞而爲之方有成效若仍舊學其皮毛模糊影響苟且因循則變猶不變非但貽華人以口實而亦徒貽西人以恥笑耳嘗考西國人才無論何等之學皆必考之又考給有憑據始得行道謀生故其學皆有根秖且必優加獎賞助其成功故凡出一新法製一新物往往竭畢生之精力而不能成者子以繼之子不能厥孫以繼之務使成功而後已所以心思日出而不窮製造日出而不已夫人孰不欲謀利許其專利則人自鼓舞助其成功則事不中輟此西人所以脚脚踏實地也而猶不止此也前有友人自泰西回者與論中西強弱之道友亦曾言中國蹈虛故著著退後泰西務實故處處爭先幷言泰西之人最重信義而忌虛誑凡人一有虛言如被覺察即終身不齒其教小兒之時先不許作誑語頗合中國禮經之意華人雖亦無不以誑言非美德然尋常誑語二字尙視爲無足重輕若西人則以誑言爲人生極可恥之事故即有人言之未能盡信者亦不肯遽以誑言二字加之恐其人置身無地也大抵西人以爲人之道斷不能無一毫虛假之處亦斷無有誑語之理若加人以誑語二字不特身受者必反顏相識即旁觀者亦必爲之變色較之習篤爲尤甚觀此即可知西人之實事求是矣中西相較不亦大相逕庭哉不知中國聖人未嘗不以此教人且其精密有倍徒於此者宋儒亦以不妄語爲學徇之始甚豈有西人之不若乎無如世道日衰人心不古競趨於浮薄漸失其本來致令人高視西人而轉昧前人之訓詁不亦可歎也夫

本館接奉電音

○昨日午前京師飛電傳來　上諭二道敬謹譯登○五月初十日奉　上諭刑部奏承審上駟院牧羣一案內外未能畫一請派外員詳核例案一摺著派榮祿許應騤會同刑部將例案詳細考核以憑定讞另片奏上駟院司員有關說賄求等情堅不承認請解任審訊等語左司員外郎繼德筆帖式恒有著即解任交榮祿等會同刑部提案審訊欽此同日奉　上諭雲南學政姚文倬奏保教職懇恩獎勵一摺雲南麗江府教授錢鴻遠東川府教授趙示昌江川縣教諭王京詔南寧縣教諭趙示周選用訓導呂汝源以上各員既據該學政聲稱學行俱優均著照所[illegible]賞給內閣中書銜以示鼓勵學政保舉教官原爲激勵人才起見乃近來各省學政往往於任滿時臚列多員奏請獎[illegible]一若視爲成例嗣後教職中如實有品學兼優足爲士林矜式者方准據實保奏斷不准濫竽充數以重名器欽此

俄路述聞

○某西字報館得琿春來信云俄人由琿春築鐵路以達哈勒勞甫格舉日役工人一萬名刻已綿長一千二百餘華里大約今秋再築一百餘華里即可行駛火車矣

火日違言

○本月初十日倫敦來電云火奴魯魯島主禁止日本人登岸日廷派員詰問火奴魯魯諸官置之不理恐日本與火奴魯魯從此失和矣

法國水災

○本月初十日倫敦來電云法國依賽而舉猝發大水洪濤所至捲去房屋器物約値勿郎克數十萬枚人民之衣食俱無者約有一千名口誠奇災也

土人殘暴

○本月初十日倫敦來電云希臘國境跌殺梨及乙比羅斯二埠被土耳其人所占將民人盡情凌虐希廷遂布告各大國請移書土人力遏此事

日人檢疫

○某日英總領事署得日本來電云華歷本月初八日起臺灣上海及中國逼南各海口所來舟艦須由檢疫所逐一查檢始准入口然目下上海並無疫癘不知日人何以亦列於查檢之內殊可異也

失槍獲盜

○本月初七日報紀三月初十日飛划營水師巡綽太湖失去砲船十號旋又在鑫里鎮失去一號云云茲得姑蘇采訪友人手書云駐紮鑫里鎮之船長朱某於三月二十日由省垣領取後膛槍三枝而返途次見有航船邏盜因即壯而追捕究以寡不敵衆致被盜將槍劫去旋於四月二十三日在壇邱附近遂往盜船一艘船中查出後

臆槍三枝的係原贓因即將盜解回省垣懲辦

兇徒授首

◯前報紀崑山縣屬唯亭人某甲身懷洋銀二十枚至鑫壟鎮某典贖取質物行經盤門外元壇廟之後突遇兇徒三人操刃逼戳十六下攫取洋銀黎明時甲見有嘗角柰之某鄉婦來告以故而鶩婦立役巡防局稟報局員飭差將三兇徒拘獲移請吳縣賴大令相驗等情茲得姑蘇采訪友人手書云大令訊得三兇徒一為蕭阿大一為陳阿狗一為高得[illegible]皆直認行兇略不諱飾初擬為首之蕭斬立決為從之陳高用木籠站斃及申詳撫署趙大中丞以省城外地非曠野且新闢租界戶口殷繁而若輩竟敢結黨行兇謀財害命若不嚴加懲辦何以伸 國法而安民心妥即批飭不分首從就地正法蘇州府桐太守奉札之下即於本月初九日十下鐘時飭差提三犯至大堂略詰口供喝令劊子如法綑綁時中軍官已由撫轅恭請令箭至太守即會同長元吳三縣主及廟申軍四守備押犯至北寺大校場處決梟取首級發往犯事地方懸竿示眾亨見者謂三犯年皆而立其一沿途朗誦高王經嘻是即所謂急來抱佛脚者歟

蘇州日本租界章程

◯第一條 中國允將蘇州盤門外相王廟對岸青陽地西自商務公司界起東至水滌涇岸邊止北自沿河十丈官路外起南至採蓮涇岸邊止即圖內紅綫所劃之處照豎界石作為日本租界至沿河十丈地面一層官路四丈在內暫作懸案但中國允日本人民任便往來行走上下客貨繫泊船隻並聲明不得在該地面上有所建造將來倘允別國將沿河地面列在居留地內日本亦當一律辦理

◯第二條 界內道路橋梁以及巡捕之權由日本領事官管理其道路橋梁今議由日本領事官設法造修與中國地方官無涉但照圖內所劃應設道路之外若另開道路凡於彼此人民水利有關之處須與地方官妥商辦理

◯第三條 界內地基祇准日本人民租賃但華人願在界內居住者准其租屋自行貿易營生至於品行不端無業游民曾經犯案不安本分之華人及違害租界行同無賴之日本人概不准在界內居住違者即行驅逐不許逗遛倘再故違由該國應管之官懲辦其界內居住之華人凡有詞訟案件及中國地方官應辦事宜務照上海租界洋涇浜會審章程辦理中國應在界內設立會審公署

◯第四條 界內地價每畝議定租價洋銀一百六十元自蓋印之日起十年內不得漲價十年後則應照界內鄰近公平價值租賃租主業主均不得阻撓抑勒

◯第五條 界內地稅每畝每年應完納稅錢四千文但從蓋印之日起十年內每年每畝只能完納稅錢三千文十年外則每年每畝應完納稅錢四千文其完稅日期每年限定華歷正月十六日起至三十日止此十五日內各租主須將該年應納之稅如數措齊照上海各國人完納之法辦理但公用之道路橋梁井溝等處不納地稅亦不准一人一家租賃

◯第六條 凡租地時須稟請日本領事官將承租人姓名以及欲租地若干畝照會中國地方官派員會同踏勘該地有無窒礙始能出租並俟其交清租價及一年地稅地方官應繕租契三紙除一紙存案外其餘二紙函送領事官蓋印一紙交該名收執一紙存領事公署以便查考租妥後令租主自立界石再界內地段每人至多祇能租六畝至少亦須租二畝倘有須租至六畝以上者應先具情稟請領事官領事官仍照會地方官核辦

◯第七條 凡租地必須租主或代理人居住經管若有不得已事故非轉租不可之時須先稟請日本領事官查明照會中國地方官存案方准換契轉租以便查考

◯第八條 凡租契以三十年為限滿限後准其換契續租以後永照三十年一換契之例換契時租主應稟請日本領事官咨照中國地方官更換不得再給租價以及別項費用倘滿限不報者應由地方官通知領事官傳諭該名若逾兩月仍不呈報即將該契註銷以便稽查而有限制

◯第九條 界內房屋應當遷讓之時中國地方官相助辦理至於墳墓地方官極力開導遷移其於墳墓多處則應由地方官築牆圍讓以免踐踏再界內未經日本人民承租之地應聽憑華人照常耕種以免失業

◯第十條 界內不准建造草房以及扳項等房致易引火貽害他人倘有違犯者立即禁止勒令拆毀

◯第十一條 界內不准收藏火藥炸藥以及一切有害人身家性命財產之物倘有違犯者各按本國律例辦理倘因工作必須應用炸藥等物須先開單呈報日本領事官由領事官先行通知稅關查驗明確方准起岸待起岸後應有一定收藏之所並應速用完不得任意各處貯藏或久宕不用若有此等事故應由領事官責令該名遷移界外以妥閭閻

◯第十二條 日本領事官應與中國地方官籌商界外一僻靜空曠與居民無礙之地自行向民租賃作為日本人葬墳之所其地丈尺以十畝為率倘將來不數隨時與地方官妥商者充

◯第十三條 嗣後蘇州別國居留地倘中國另予利益之處日本租界人民亦須一體均沾

◯第十四條 其餘瑣碎事宜未及備載章程擬彼此另行照會存案

以上各條係兩國委員各奉政府命令和衷商妥者應繕漢文日本文各二紙彼此校對無訛署名畫押各執二紙候上憲全行批准後方能蓋用官印照行以昭信守

光緒二十三年二月初三日

明治三十年三月初五日

大清帝國欽命二品頂戴蘇州承宣布政使司聶

大清帝國欽命二品銜監督蘇州關江蘇督糧道陸

大日本帝國欽命駐劄上海兼理蘇州鎮江等處通商事務總領事官珍田捨巳

營口瑣紀

◯營口訪事友人來函云東營福順樓飯館兼售鴉片烟向為藝洋各船中司事水手掛得買司等人聚集之所生意頗旺上月二十二日傍晚海防廳差拘獲館主許姓並土娼八口解案待懲聞其中有聚賭之事也◯營口資善堂附近地基約有四五畝係原任山海關道續燕甫觀察所買以備建造道署者現在道標練勇在橋西作壩以凷潮水所餘挖溝之淤泥用以填高基址聞個中人云今道憲擬先造屋數十間以資辦公俟後逐年擴充不數年後當規模大備矣◯營口豆餅一宗本以潮帮為巨擘每年運往汕頭者約三分之二運往長崎者向不過數船至上年銷路暢旺與紳戶不相上下今年輪船又接踵而至現餅價漲至六兩五錢豆油亦六兩五錢裝糧沙船已到二十餘號惟窩船至今未到至元豆之價已五兩二錢五白小豆價亦六兩一錢五矣

析津近事

◯天津訪事友人來函云輪船載運官米常於大沽起駁運津駁船人等往往沿途偷漏習以為常今屆查米委員派差假扮別容隨船暗訪上月下旬某日駁船運米赴津有孤客來附船船戶以為此係常有之事遂允之泊乎關船進口水手等即下手偷米客遂直前攔阻水手等以為乃公專恃此為生活吹皺一池春水干卿底事若再多言則板刀當奉敬也客猶不識時務明告以我係暗查官米之人行李中現有號掛公事可証水手遂將號掛及公事俱委之東流客猶向之爭吵水手聲言先將客裝入蔴袋候晚棄之海中正在吵鬧之時被拖帶駁船之小火輪船主西人所聞赶即停輪過船細問情由令客隨至小火輪船及至津即赴局稟控局中派差往捉而水手等均已棄船而遁惟攜長適因他事逗留在津為局差拘去未知如何辦理也◯上月二十九日下午東浮橋邊人如於蟻僉云河東獲得拐匪將棄之東流異而詢之知匪在河東拐得七歲幼女經人識破拿住搜出迷藥一包藥水瓶一個外帶象皮管可以激射藥水者以致當場攢毆旋由東浮橋推下匪載沈載浮待纔停泊之小船而上船中人以篙擊下復順流而東淌至馬家口下方沈下射月南頭窖亦聞擊死拐匪一名玉皇閣捉往拐匪一名縛其手足以人看守又陳家溝及侯家后均獲得拐匪惟尚未悉其詳細耳

烟臺雜俎

◯烟臺訪事人來函云日本圓[illegible]行用於市比較墨西哥銀圓本無輕重而市間每多方抑勒之收買之家每元必短錢四五十文日人見之設法維持十餘年間日銀兌錢與墨西哥銀並為齊驅矣◯昔人詩云簫聲吹出賣餳天餳即今之飴糖也惟昔則吹簫而今則鳴鑼亦可見古今之風俗稍其[illegible]擾是業者類皆蠢愚無[illegible]持鉦亂敲不顧前後當此風乾物燥火警時聞一聞鏘鏘之聲不無杯弓蛇影帯膽驚心屢經人當面叱辱而故態仍[illegible]萌[illegible]下愚[illegible][illegible]殊為可恨◯空盤變易至期栈價謂之倒把北省盛行烟地尚無此習故市面亦覺平穩無忽起忽

落之弊近年以來曾有數家效倒把故事亦微有利益可沾客冬見油價盛漲無可再增買空盈者至今春交價賠累甚巨甚有虧銀五六萬之多者是豈非輕舉妄動貽之戚耶

◯某姓七十島本良家婦而習於下流香也以爲今有[illegible]樹子一株將爲一身吃著計詎料未及經年所恃爲賺錢者即潛隨所歡而遁人財兩失負債累累說者咸謂自取之咎也

鄉民情急

◯升科局憲許太守寶書前將浦東楊家渡陸家渡等處沿灘無畢之地逐一查明定價召買幷建立界石勒令鄉民一律遷移鄉民以灘地雖無畢據已蒙劉前縣詳准免糧數十年來安居樂業一旦被逐無處棲身遂環求上海縣安饋黃愛棠大令因鄉民一再苦求與許太守互商另擇一地爲鄉民棲身之處所有遷費令得地之主酌給等情已詳紀本報昨日又有男婦鄉民百餘人擁至上海縣署聲稱現在官府尚未將此事定奪忽有多人前來勒令撤遷幷有如果延宕不撤不日當雇人將房屋拉坍等語不得已攜帶被褥來此叩求定奪紛紛擾擾吵鬧不休黃大令飭差向各鄉人傳諭云本縣大老爺已與許大人懇商爲爾等極力設法另擇地畝建屋居住搬遷之費由得地之主酌給道憲大人與許大人已會銜出示諭知且升科一事奉督憲大人札飭辦理鄉使拆屋一時未必即能動手倘有人來知照爾等可將好言理說不應來縣吵鬧今既來縣聽候核奪可也

所犯脫逃

◯本城九畝地之改過所收押各犯大都強行不法之徒前晚三更時甲乙等押犯九名通同一氣將巨石縛以麻繩在牆上猛擊一孔先後扒出意圖逃逸幸皆釘鐐不能奔跑局員某二尹聞有鐵鍊響聲明知有異急飭勇丁赶出得將乙等八犯當場獲住惟甲則犯案稍輕未及釘鐐已發逃去二尹飭將乙等各責數百板仍然收禁一面飭人赶急將甲緝獲亟辦

失馬得馬

◯數日前有馬四匹從法租界奔至十六鋪橋南首關八沿滿新案馬路工程局差役見之立即禀知局員朱森庭明府明府飭將馬和任閱數日無人認領遂飭十六鋪地甲送往南門外放生局寄養前日八仙橋某馬房主楊某挑人同明府商懇略稱馬係楊之所失請即給還明府飭地甲持名片至放生局中請給失主領去一面函請上海縣黃大令出示嚴禁縱馬在馬路上奔馳

醫院紀事

◯江北人周鳳岐寓居楊樹浦常出外貿易妻往大綸廠做工子名阿二年纔三歲帶在廠中昨日上午婦正工作時偶一疎忽孩至機器旁被機軋住右手轉瞬手臂盡被軋下氏急即往救業已不及因即送至虹口同仁醫院求療

◯前晚有法國某水手由百老匯路飲酒而回醉態殊甚行至蓬路忽與江北小車夫袁某江互扭幷出利刀刺袁之手有袁痛極狂呼四百四十八號四百七十一號二華捕聞聲赶至將甲拿送捕房捕頭飭押候解送法領事署請辦受傷人送諸同仁醫院療治

英界晚堂瑣案

◯趙全泰控亡兄之姘婦汪氏索取兄子于施瑞成出而攔阻互相爭鬧巡捕將一干人拘送公廨屠別駕飭分別管押前晚升堂提訊趙捜案訴稱小的係松江府屬奉賢縣人胞兄桂誠向在上海貿易娶汪氏爲側室生有一子名毛囡上年桂誠物故小的按月貼膳洋二元茲因氏不守婦道小的以亡兄只此一脈故向索回忽有施瑞成者出爲硬阻故交捕送請訊究施供稱曾在俄國領事公館充當繙譯汪氏乃小的繼室之女與已故之趙桂誠生有一子現趙弟欲領回求恩公斷施楊氏供汪氏乃小婦人之女兒趙現欲領外孫求恩察斷汪氏供年二十二歲與已故之趙桂誠私識生有一子今趙弟欲領來斷別駕謂汪氏曰趙供稱胞兄祇此一子應准領回撫養爾可隨毋回去願守則守不願須擇良而事不准姘人取具剛遊領給偏查荒斥退

◯某號巡捕送金祥慶並妻顧氏到廨別駕亦於前晚提訊金供嘉定縣人携妻顧氏來滬因命運不濟以致流落前日在茶館內囑刷氏覓主帶僱顧氏不允爭鬧包嬲疑將顧氏售賣乞恩明鑒氏供小婦人現願回嘉定家內丈夫吸食洋煙不詩耆上前日欲將氏售賣吵鬧被拘乞監別駕得供之下將金祥慶申斥一番本擬薄懲姑念圖賣未成從寬判即領妻回籍倘再到滬[illegible]不貸金連連叩謝而去

◯某號巡捕送拐孩之許阿三賤丫頭母女孩甯[illegible]到廨別爲於蝕堂訊龔談氏供本地人現居池浜橋前日出外緣女兒蘭英被陳許兩人串拐經小婦人追蹤尋獲故犴桂案請究關英供許陳兩人誘至伊處說到蘇州遊玩後要賣洋一百元許陳同供因窮英迷路啼哭小的不合帶入家中擬翌日送還不敢誘拐求恩原宥別駕以女孩供詞鑿鑿豈容狡賴判將陳許各予重責二百板具改過甘結釋放仍取龔談氏領女切結送查

英界公堂會訊案

◯前者美副領事易孟士控華人凌恖鄉不將定購之田交出昨日午後三點鐘時英界讞員屠別駕與衛繙譯官升堂會訊凌供稱有田十一畝數分經陸鳳喈王萬生韓壽山三人介紹售與易孟士每畝洋銀四百六十圓共收得一千圓內有銀二百兩尚欠七百四十兩以田單一紙作抵旋將此單交陸等代報升科張炳堂供稱曾代易孟士經購田地言明運墳泥在內計共付過銀二千二百十一兩數錢別駕問易孟士所付之價凌只收得洋銀一千圓其餘何在陸韓同供曾同徐大興購買出路一係計洋銀一千四百三十圓易孟士訴稱現在所購之地已由升科局充公故出路亦無所用之矣請即追還原價銀二千二百十一兩有奇別駕曰爾等收下之銀誰用多少即須由誰繳還凌供稱其中有洋銀三百圓交與書辦孫熊飛此外庫平銀四十六兩繳存縣署別駕謂此地易孟士既欲退還所收地價銀一月內繳案至付交書辦之銀著明白補詞候核

法界捕房紀事

◯昨禮拜四法公廨堂期讞員鄭大令因公赴詣道轅飭丁知照捕房暫停訊案一期

◯捕頭克賴美不准售賣蘇報已紀前報昨經某號華捕在帶鉤橋畔拿獲售蘇報之某甲在身畔搜出蘇報數張遂帶入捕房捕頭以早經嚴諭有意抗違除將蘇報焚燬外命將甲押候解堂究辦甲向捕頭求恩口稱以後不敢再售蘇報捕頭哀之令禁押一宵從寬釋出

◯偷兒某甲在小東門外竊取鮮魚某乙在八仙橋某烟館竊取烟槍一支俱當場拿獲人贓一併送入捕房捕頭命押候堂期解訊

◯西門外居民陳祥和之妻陸氏與薩姦近周廣生有染縱陳扭控巡防局局員蔡蓉卿二尹研訊之下飭將周重責三百板驅逐出境周又與氏遁入租界賃居縫工張紀林之樓上陳又控諸公廨經鄭大令訊供判笞三百板具不再與氏來往切結保釋開釋陸氏鞭背一百下交陳領回管束張紀林膽敢爾娶誘逃之婦與奸夫同宿飭提到案押候從嚴懲辦

◯西字報館繙譯曾子安奸佔有夫之婦伊屆氏幷敢持刃行兇經本夫具控公廨鄭大令提訊送縣照例懲辦捕頭以此案理應公堂判斷商請鄭大令將曾與伊屆氏帶回捕房押候過堂定讞

◯西門外楊維橋人某甲之婦爲鄰居某乙誘逃出外隱附輪船赴金陵甲得悉之下追至太古碼頭雙雙擒獲一併送入捕房捕頭以案關誘逃命押候解送公堂請岡官究辦

分發人員驗看名單

◯新海防掣發分發 郎中 黃紹贊廣東李饕湖南 主事 陳爲祥湖南沈自申湖南宗室恒敬廟臺旗孫宣振浙江張誤宣浙江 內閣中書 胡元泰廣東 國子監助教 范超元湖北 太常寺典簿 王承洛江蘇 知縣 五品銜張惟馨雲南

◯新海防指省分發 鹽運判 汪觀瀏安徽兩淮 知縣 周鳳勛湖北甘肅鄧振鋒湖北湖南許維傑湖南安徽郭奎光廣東雲南桂運炳貴州雲南李允貞貴州雲南吳郝江西廣西謝祖善江蘇河南張衡甘肅陝西葉世勳順天河南陳澤霖河南陝西 直隸州州同 方賓穆江蘇安徽 布庫大使 汪鐸湖北福建 鹽大使 胡沛恩四川山東 布政司經歷 周鍾琦江蘇四川 直隸州州判 宋廷楨甘肅陝西 府經歷 袁汝傑直隸山東張戊榕山東安徽劉秉棪江西安徽陶景伊江西河南袁汝梅江西安徽李林馨江西廣西郭毓孟陝西甘肅張懷仁四川貴州鍾炳森浙江山東 縣丞 黃彤光廣東湖南區鼎賢廣東山東秦世經山東河南黃家駿山西陝西周直方湖南廣西朱起泰江蘇河南趙雲

第江蘇山東郭士琛江西福建滕耀庭安徽河南承瀾內務府漢軍河南魏殿丞江西安徽任鴻緒浙江安徽　恩植陝西甘肅王其浩浙江山東
縣主簿　何其智河南安徽　州吏目　譚啓洵湖南甘肅楊嘉瑞湖南河南劉昌織湖南甘肅劉欽敘江蘇甘肅曾文藻四川湖南雷聲揚四
川甘肅郎遇盛四川貴州　巡檢　陳兆翰廣西四川劉培熙順天麗西熊煥奎湖南安徽楊嘉燕湖南四川傅榮湖北安徽陳子雅山西陝西厲
福蔭湖北四川陸景澄江蘇安徽孫多傑安徽河南程道南四川河南雷世繼四川貴州查振藩陝西甘肅　從九品張陰和直隸山東萬光輔浙
江甘肅陝藩浙江福建鄭朝藩浙江四川　典史　黃丞基順天甘肅周家相直隸陝西葉復初廣東福建紀鏡甯順天河南趙開明順天甘肅李
藹林直隸山東邱光銓湖南安徽羅詩藻湖南甘肅范在田湖北四川馬式雲安徽山東竄師曾安徽河南徐蔭鈞江蘇湖南金嘉詰江西廣西趙
懷恩河南陝西李保衡河南山東徐士林四川貴州　閒官　鮑誠楷浙江南河　末入流　馬長豫江蘇河南李成章順天福建陳澍霖山西河
南陳祖貽浙江四川李道河浙江四川◯籌餉指省分發　按司獄　王應瑞江西　從九品　曹本煌安徽雲南　典史　沈禮箴順天湖南劉
德培山西廣西◯勞績舉鐵分發　知縣　同知銜丁夢松安徽◯勞績指省分發　知府　鹽運使銜王仁東福建江蘇徐瑞昌湖南江蘇陳文
塀江蘇廣東　直隸州知州花錫四品銜恩芳正紅旗江蘇　知州　王科曾山東河南　知縣　廖瀛福建廣西同知銜余則達安徽山東藍錫
毓秀正藍旗吉林倪曾鑾浙江江蘇張繼善安徽直隸王祖恩順天浙江江錫齡順天浙江　縣丞　潘元發廣東廣西　縣主簿　嚴潤章浙江
江蘇　從九品　郭炳然廣東廣西◯同文館教習保奏指省分發　知縣　黃啓蓉安徽湖南◯議敘指省分發　鹽大使　孫傳梓安徽兩進
◯記名呈請指省分發　直隸州知州　姚延祺安徽河南雙奎正藍滿洲直隸◯廕滿呈請指省分發　縣主簿　王夢溎山東北河◯恩[illegible]
請指省分發　通判　楊汝康湖南湖北◯教習呈請覃發分發　知縣　王沅河南◯教習呈請指省分發　知縣　林道堂湖南湖北◯膺[illegible]
呈請分發　知州　沈振麟浙江河南　知縣　同知銜文郁廂白旗山東　州同　彭松年直隸山東　州吏目　朱成𢥞湖南雲南　從九品
覃致身廣東廣西兼襲雲騎尉楊光藻浙江江蘇

蘇州織昌修造機器廠公司分給官息並添招股份啓

從來興基創業經始爲難取精用宏因時而盛夫工欲善其事必先利其器而藝雖致於古亦須通於今也自西法盛行中國人巧幾奪天工既闢未有之奇可擴無窮之利此謂識時務者爲豪傑達經權者稱通儒也余於上年本公司招集同人籌股份十月十五日開辦工匠均選精明織用期於節省秉公襄理竭力推求所訂章程十一條已登上年日報謝自十月開辦以來至今年四月已歷半載仰頤在股　諸翁洪福約計盈餘可敷官利每股息洋五元統於四月望一體給付矣盍蘇開廠以來爲時不久今已接踵而起廠局林張定必生意日增商賈雲集揆此情形當有厚望惟上年本擬集成百股每股出洋百元合成萬元之數因急於開辦僅集八十五股尚餘十五股未曾招足惟上年原議每股洋一百元今加獲利成效可覩故議現下補招之股每股酌加洋五元以資漲貼而昭平允如同志願入股者請到本公司面談是荷

丁酉五月中浣經理人高鶴春謹啓

乙一〇二

新昌人參號發兌每粒一丸無扣◯此丹孕子最速天下無出其右者統治婦人百病誠絕世聖藥也四海馳名本號獨秘其餘假冒購者留意

種子最速人參必孕丹

天下馳名
靈驗藥一

竊惟售藥除古方以外謂之秘方者不宣之秘也爲衣食計豈肯輕洩既不洩焉旁人要得而知雖有效尤者無非隔靴搔癢何足道哉人參必孕丹爲本號獨得之秘人所共知而其種子靈效敏捷絕非尋常好在出售七載之久是否靈效難逃公論不必自述也此丹孕子功效妙在王道取勝藎得真人參之力迥非市上專用燥藥宣淫者比無論體質素虧久不受孕者只須服丸六七粒是穀懷孕或十丸不等統治婦人百病一切胎前產後雜症輒服一二丸其應如響誠婦科中不可多得之秘寶也謂余不信盍請一試便知虛言欺人罪我惟天每丸定價一元不折不扣胡張法馬路東首永興里口小泉洋行對門問存濟堂亦知

乙[illegible]

上洋二馬路中西鼎新里石庫門內◯京都天寶齋秘製各種丸散膏丹發兌

包治天下小腸疝氣寶膏

專治男子疝氣之症名有七疝曰寒疝水疝血疝氣疝狐疝癩疝此乃皆由陰氣積於腹內爲寒邪所襲氣血不和以成疝病陰囊腫脹偏墜疼痛小腹硬塊二旁筋脹初始大小等症痛苦難言步履艱難受累非淺本齋獨秘古方製成靈膏極效無比無論年深日久藥到立可病除將膏貼上立能寒濕由膀胱毛孔漸漸而出囊核自然日縮初起一張年深二張貼在膀胱穴而濟下寸靈驗細料黃緞每張洋一元二角單料紅緞每張減半◯另有神效小腸疝氣丸每盒洋一元外貼膏內服丸其功更覺神速所謂立能見效

純陽遺精丸

精者亦血所凝聚蓄之甚難洩之甚易少年先天不足後天失保致傷多端或房事過度或花柳沾情以致腎關失禁凡患是症者不但子嗣有碍而且性命攸關本主人經年亦染遺精幸得家藏古方係呂純陽祖師傳照方修合服未四兩無遺歷年施送濟人咸稱靈驗因藥品珍貴乏力濟世是以登報發兌此丸專治身體虛損夜夢即洩日寐自遺能滋腎水且堅玉關兼小兒遺尿均可並治服之俱可見效永無後患每日早晚各服三錢神效未暇盡述輕者一二盒重者三四盒包愈絕根愈後即壯陽種子百發百中每盒洋一元另有包愈固精益壽膏每張七角而外貼膏內服丸其功效驗神速歷經試過萬人其所遺精固精益壽立見奇功近多假冒購者慎之

乙[illegible]

欽命二品頂戴監督江南海關分巡蘇松太道劉　爲

出示曉諭事照得前因海防需餉奏奉文籌借商款議分兩年半還清業已將四期本利付還在案茲屆五月初十日第五次還款之期合行出示曉諭爲此示仰借款各商一體知悉爾等務各屆期赴江海關官銀號呈驗關處聽候核明算還本息並寬限十日以五月二十日爲止所有以前未經領取本息各票務於期內持票呈驗聽候照算一併給領如果逾限仍不領取票即作廢並將扣存本息銀兩全數充公併此諭知慎勿遲延自誤切切特示

乙[illegible]

欽命二品頂戴江南蘇松太兵備道兼辦江南機器製造局劉

爲出示曉諭事照得安[illegible]致牛莊輪船礁沉淹斃多命應行撫卹一案前據各難屬來轅具稟並經本道諭令具結畫押函送　担承律師彙核控理茲准　担律師函稱此案已與[illegible]輪船行主議結領到卹銀送請核辦前來除一切用款外其餘應准例得請卹之人分別具領給合行出示曉諭爲此示仰各難屬一體知悉尅日來道具領聽候查案核明給與毋違切切特示

光緒二十三年四月　日示

乙[illegible]

梁慥佛暑天痧藥行貨不賣

近日痧藥每瓶錢六七文可謂賤極矣乃買者志在貪多而賣者竟將貨就價前行者倡之後行者站足不住亦從而效之其實俱屬無用之物殊可嘆也來告買客切勿貪賤賣家希圖多做生意有心逢迎竟無貼本以賣之理本堂已將原方登報多年茲不再贅本堂今專做上等痧藥出售行貨不賣 如蒙見信即請垂青 倘若狐疑聽從他往○痧氣丸每小瓶錢十七文買至一元以上價照批發每洋七十四瓶近日錢價昂貴本不能此數然既開例多年只好仍循其舊外有紅靈丹白痧散人馬平安散靈寶如意丹臥龍丹行軍散飛龍奪命丹辟瘟丹紫金錠午時茶甘露茶黃春圃龔士來方定做甘露茶梁金池太守定而康堂方甘露茶梁藝之善士來方定做霍亂丸雷公散正氣丸著提丸保和丸六合定中丸驅暑丹吹喉散頭風膏哮喘丸洋金花回春丹驚風散肥兒糕痢疾神方疳積散附骨癆瘵丹消痞散夢遺精丸無夢遺精丸孕婦胎動藥水瑪了性藥酒出售暫移打狗橋廣東梁慥佛啓

觀察出山

前任惠潮嘉道曾靜臣觀察被議後歸農欲作久計以課子誦農爲樂無於觀察爲官清聲最著由州縣歷任廉州羅甸韶州肇慶潮州府等處以上數十年未了之案斷結極多輿可謂清明徹透紳商軍民人等頌恩遍野至今德碑載道愛叟不忘況大憲深知有用之大器無不欽佩斯時需用人材之際正當年富力强且係忠勤後裔應早出山報國豈容偷閑緩靜藏蹟深林是以屢荷各大憲函召催令速即出山竭誠報効未便再延赶急就道東下月之朔日抵寧初二日謁見南洋劉峴帥深嘉温語獎慰古云大丈夫能屈能伸諭勿以罷職介意開已允許保薦開復原官未卜確否初四日已委南洋差遣隨員而觀察近來大改前非剛性自納遇事慎加謙恭大非從前可比可見閱歷沉深志識更廣果蒙開復則必整頓精神公忠體國另立一番功業乃國家得人之幸甚下則萬民依保障幸甚方不負大帥提携之至意耳賀賀 乙〇四

大美國永安保人險公司

本公司上海監理華友領袖著爲朱葆三先生帮理著爲張麟魁先生葉明齋先生

本公司在中國日本總經理人爲漢密登先生副經理人爲蘭爾溥先生

本公司東方總局開設上海英界黃浦灘第六號門牌

本公司在廈門汕頭廣州福州烟台天津寧波漢口南京鎮江香港并日本之神戶長崎橫濱東京等處各有分局

本公司保人險爲最大最可靠地球上莫與此倫所立章程亦極盡善因保壽者必有年限方爲公允故少則十年多則十五年爲限如在限內故世者即照所保之數賠償而限滿仍舊康健者本公司除照所保之數歸還外並加還息金若干倘其人不願取銀本公司另給憑單一紙俟其人百年後照憑單上書定之數付給其數必照原保之數加增自執此憑單後每年不必再付保銀而可得格外之優費於人最爲有益近年中國風氣漸開華友來保者日增月盛計十一月內華友來保之款計有八萬九千五百兩而十二月內即增至十一萬三千兩亦可見本公司之足以取信於地球萬國也如欲知詳細情形可至本總公司取閱章程或至各處分局面詢經理人亦可特此佈聞 甲

告白

我永安保人險公司者乃首次來保中國人之一公司又適出聲文新譯章程之一公司也茲有告者本公司必欲使盡人皆知平日與他公司之顯有區別者微特辦法異而交涉無且尤有莫識於聽睹者因近查有他公司中辦事之人暨本公司如出一轍甚有謂本公司新出章程又一若爲彼先路之設也有種種捐混殊不知本公司現所派出辦事之人皆持有華英文字爲據內書特派人之名姓末又加以本公司中總理人漢密登監理人朱葆三之簽字故凡有欲向天下至大且穩之公司投保人當先認明上海黃浦灘第六號門牌俾是庶免差錯否則設有其人以假亂眞甚或冒稱本公司中辦事之人在外招搖過市諸公可詳加審視或問以果持何據而至是如是則其人皆無據之可呈者卽屬子虛斷不可以輕信噫嘻秦鏡溫犀在此一舉閱者其察之 甲〇〇

五和昌燕窩肥兒餅

本號巧製廣東茶食乾濕蜜餞選辦京果海味罐頭食物各款紙烟廣東淨絲各種巖茶諸色美酒自開張以來 諸君惠顧經蒙稱許今更加工選料精益求精實欲以廣招徠也兄弟有家藏肥兒餅奇方能健脾去積開胃除虫誠兒童之聖藥也今 如法製造俾公於世 賜顧者移玉上洋法大馬路首善里口朝南門面便是 乙〇〇

上海棋盤街華豐衣莊源記綢緞

上海華豐衣莊內設源記綢緞抄莊

本莊近日新到新式外國綢緞紗絨現以做成時樣男女衣服價格外便宜

本莊在棋盤街中市數十餘年馳名久矣深蒙遠近 仕商嘉許誠實無欺專做四季時式男女各色新衣揀選重料格外加工道地本莊去冬特添設機坊親自督辦上等加重新織各色綢緞專織源記本機抄莊現由上海本莊一家發售選京莊廣莊上等時花新式各種紗羅綢緞一應俱全批發零剪價目比綢緞莊家格外公道因申江綢緞莊開銷浩大不得不出於買客名下小莊不圖厚利照杭省機坊批價讓與主客便宜以廣招徠特選金銀庫緞九串杭寧袍套鸞鳳緞套滬緞濬緞五彩絨緞金庫緞外國珠緞各色閃緞金銀刁絨建絨熟羅杭紡春紗線春官紗實地芝地鐵線庫紗各色時補服朝衣朝帽印花繡花一應俱全提選各種細毛皮貨銀鼠紫貂海虎元狐窩刀千尖青羊白狐火狐原當口貨分別全備倘蒙 仕商賜顧請認小莊招牌庶不致悞

光緒三十三年三月吉日華豐衣莊源記綢莊主人識 乙〇四

上洋二馬路全亨廣洋貨老號痧氣丸紅靈丹大發售

本號專辦馬百良珍珠散久遠馳名與衆不同選用上品道地藥料所以應驗如響兼新到各洋貨物保險鐵櫃洋廣水龍枝木檯椅大鏡等均[illegible]俱備蒙賜顧者價值格外克己誠實無欺此佈

決疑數學

決疑數理爲算學中最要之一門蓋凡天下無定之事人每疑信不決從違莫定若先考其相關之故用算學推其分數之大小事之是否不難明決而理之疑難亦易破解是之謂決疑用於尋常習見之事大有裨益也此學初創略在三百年前然未全備歷經西算名家推演精詳遂成書本十數年前傅蘭雅與華若汀二君同行譯出久未付刻人多急閱互相借抄難免謄謬今覓取原稿細加校讐以鉛字排印工精紙潔訂成四本外加錦套售洋一元好算諸君諒當先睹爲快各宜家置一編以供賞覽上海三馬路格致書室發售 乙〇四

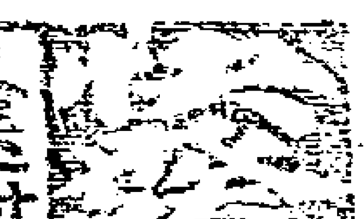
京都天寶齋 中外第一耳聾還明眞靈丹 珍珠熊胆参蘆極品消痔丸

久遠馳名○包愈年深月久三十六種內外痔瘡○兼中外第一耳聾丸發兌○假冒甚多購宜留神

凡耳聾一症皆由肝腎兩虧以致相火上升或怒氣傷肝必致耳鳴耳脹耳痛頭暈目眩昏花而市上所售藥者雖多甚無欲見除效惟本齋以廣濟世秘製良方製成靈藥無論男女老幼新舊等服之立刻見功靈驗異常兼且滋陰降火補腎培元不論十年念年老症服丸二三盒後當卽轉聾還明並非謊言後永不發此丸可稱第一之奇方也每盒價洋一元○另有珠珀吹耳散每瓶七角但耳內有傷損膿水等吹之立愈○痔屬肝脾腎三經大都係陰虧所致與肺與大腸經二風熱久而不治成管生漏痛徹心肺貽害終身本齋悉心考究以眞正熊胆珍珠人參佐以舒肝培元妙品不惜工資修合成丸一切內外惡痔服之立能止痛消管去瘀生肌永不復發屢試屢驗單料一元雙料兩元不折不扣○外有敷搽珍珠化痔散搽之立愈每瓶一元其功更效神速函購者信資自理○上海二馬路西鼎新里石庫門交易 乙〇四

頭彩念萬元華五月廿三開彩

本行久設自運呂宋票當臨六彩早已聲明加送彩票不取分文今售英六月大票雙張念四元又送附



又送附彩

彩一雙張單張四開照算分條一元四角附送二條批發公道紐票現兌信賭原班即奉 乙三 上海四馬路

第一千一百九十號

工部局諭馬車行及養馬八等知悉於禮拜二即英六月十五號即華五月十六日之後一概訓練新馬拖馬備在工部局公路上拖驗新馬祇准照章程限定時刻開明于左亦英五月一號起十月拼一號祇准天明起於上午八點鐘止十一月一號起四月卅號止准天明起於上午九點鐘止不得過所限之時爲此照章出示嚴行禁止毋違特諭 光緒廿三年五月十二日 西歷一千八百九十七年六月十一號 工部局署理總辦僕蘭德 甲一貝

委託拍賣地皮

本行接九江來信有圓淩地方近九江之處共地若英尺三萬二百五十尺一切情形圖樣在本行可觀如欲者請臨四馬路八號門牌洋房便是准定英六月十五號即華五月十六日二點半鐘本行寫字房內拍賣可也 乙□□ 永發帳房告白

禮拜五拍賣

准於十二日兩點半鐘在本行拍賣公信蜜蜂色彩呢公平三磅半至六磅白八魚紅標興隆紅哈高發色花標地亞士美入元羽綢色斗綢蝠三英紅洋棉呢三古棉線順全隆羕入光花羽布元亨寧綢美最時繡蝴蝶粗布尺三元絨美八綫綢五人市標義元花筒方格而巾哈未芬格巾公茂印度六磅躲球龍門紐印三英鶯洋標另行格子有三公子野人搶細布色綢地絨花布色花標色冲綢地絨花布色斗綢餘貨不計此佈 瑞和行啓 乙○三

天聲茶園

五月十二日演

五桑背白拾打新到名角全本班
雷園良板黃櫻　衆武行合演
陣會發關金桃天賜白粮潮金頂

十二夜演

全武行大鎖遣衆武行巧蝴十
准演標放五翠　合演　烟蝶美
金刀陣院曹龍花八蜡廟綠孝圖

天仙茶園

五月十二日演

鍘斬探　舉宋寧打
包楊塞殺四門十武龍落馬湖
勉波審　鼎回關袍

十二夜演

長七八巧玉頭　本鎖盜
亭星蜡烟堂　五金
會廟廟緣春八頭當夜壺龍冠

丹桂茶園

頤承貴紳惠臨

十二夜頒演

昏昏昏

前演查潘同勝接連三醒三昏新戲業荷高雅士商賞識均蒙雅讚感佩莫名今承貴商紳顧訂於初十十一十二接連頒演十三夜既蒙雅愛讀邀台命屆期務新高雅光臨賞鑒特此佈請惟祈早降 [illegible]主人謹[illegible] 乙○二

尋人

初七日走失外甥袁忠源十四歲面麻身穿白短衫藍布[illegible]褲雙梁鞋白辮線如有知風報信或逕送至老北門城內季家弄仁湖南公館自當酬謝 乙□□

禮拜六拍賣

准於十三日十點半鐘在本行拍賣棕竹鐵樹各色鮮花盆景數百盆餘貨不計此佈 倍發行啓 乙○三

禮拜六拍賣

啓者禮拜六即十三日十點半鐘在本棧不限價拍賣各色海馬牛牌鷄脚官牌飛龍等呢尺三尺六尺九等元青絨洋紅標細布市布漂布等貨此佈 義記洋行啓 丙○三

取息換票

現屆五月初十日係息借第四次還本第五次付息之期息借各戶自十一日起持大小印票及本公司前次所發照息摺到公司領息倒換股票摺息如前三次均未領過息銀者速持大小印票到公司領清息銀即行倒換股票息摺勿遲爲要蘇州商務有限公司告白 乙○一

頂上麝香痧藥

痧丸原爲救急者所必需能起死生於須臾設有不愼爲害實深本堂實事求是藥料必求手道地製煉尤督以精工而麝香乃痧藥中之最要者若投次貨就價不但害人且罪已也本堂是以不惜重資講求一切使有是症者用之靈應不爽如日濟世則吾豈敢不過盡力以圖無忝厥職耳如做善事者本堂格外克己○痧丸每洋十瓶中廿瓶小七十瓶再小一百瓶○如意丹每洋十瓶中廿瓶○白痧散每洋三十四十瓶○平安散每洋廿瓶○臥龍丹每洋十瓶中廿瓶小四十瓶○紅靈丹每洋十瓶中廿瓶小六十瓶○午時茶每洋八十○盒蘆香正氣丸每洋五十丸○純陽正氣丸每洋七十包 上海四馬路英巡捕房對門 廣東接元堂何均年選料監製 乙○一

求尋失孩

本月初三日一點鐘走失男孩一口三歲名大寶圓面劉海頂身穿黑滾袖藍布短衫[illegible]倘有仁人君子送至虹口文昌閣東首第六百五十九號內者願酬英洋十元或知其下落送信因而尋獲者謝洋五元決不食言 諸阿六啓 乙○○

禮拜六拍賣

啓者禮拜六即十三日十點半鐘在本棧不限價拍賣各色海馬牛牌鷄脚官牌飛龍等呢尺三尺六尺九等元青絨洋紅標細布市布漂布等貨此佈 義記洋行啓 丙○三

張秉衡先生

世傳專治痔瘡名著海內而遠及婦女就診頗難今將秘製靈藥減價濟世每料二元辨症治法悉詳仿單號在金陵信府河寄售上海英馬路望平街雲路山房書室 乙○一

專運呂宋大票出售

本行開設最久這次售出大彩早經聲明今售英六月份票雙張念四元單張四開照算分條一元三角遠處信購原班回件寄售法字入門每部洋五角拋球場萬有利啓 乙○一

禮拜六拍賣

茲於十三日兩點半鐘在公和祥棧拍賣剪口鐵鐵絲純鐵絲什鐵等拍後再到耶松廠拍賣舊鐵器什鐵等不計貴客欲意者屆時請至該處面拍是荷 完件洋行啓 乙○三

同慶茶園

五月十二日演大套　前有恩

十二夜演大齣頭

寒鴉噪鳳

此松驄輿對可佳親娛銀花架牛
蝻喜名仙手稱妙之心親露元等
頭自首花合並分悅仰英水蛇合
乃串本旺頁督八目花銀頁仔演

金鑲錶減價出售

本月十二日下午三點鐘時本行所存金銀各式對時錶減價出售如合意者屆時惠臨面議可也英工部局對面老公茂洋行啓 乙○三

禮拜六拍賣

准於十三日十二點鐘在南京路碼頭拍賣外國遊船一隻一切器皿俱全如合意者請至該碼頭面拍可也此佈 瑞和洋行啓 乙□○

保火險告白

1803

IMPERIAL

啓者本公司於一千八百零三年在英國倫敦開設迄今已歷九十年計資本銀八百餘萬兩今託美查有限公司經理上海分行事務中國客商賜顧者請至申報寓帳房面商可也其保險之費照大市一律特此佈聞 英國倫敦永平[illegible]公司上洋經理人 [illegible]公司公啓

請出焦炭

茲有本行火船名畢近沙二月廿七進口由日本神戶新泰昌裝來焦炭一千四百包又七十包該客見報即速携提單來簽字出貨可也 新旗昌洋行啓 甲□

賽仙靈

僕生意折耗赴三馬路遇西安康里明經子處卜之謂更換用八四五月必然財旺果如所斷佩甚感甚浙湖沈熾熙謝 乙○二

天華茶園

特請京都一等名角

小九齡

擇吉登檯 乙○□

失票

今遺失元亨泰支鉅亨莊三十一號初十票元七十六兩二錢已向鉅亨元亨泰掛失作廢望各寶號切勿收用 元茂莊告 乙○□

Belloc's Charcoal Powder and Lozenges

般樂克炭藥粉炭藥片

啓者此藥粉藥片在法國巴黎斯醫塾中考得甚爲佳妙藥性容易流行專治胸間各病嘔痛嘔酸及洩瀉霍亂胸腹受寒停食不化胸腹欠筋等病用此種藥粉藥片治之最爲神驗每瓶藥粉每盒藥片內均有仿單詳載用法由巴黎斯雅各路十九門牌弗來黑出售上海寄存大英醫院出售此佈 丁义

禮拜一拍賣

茲於十五日兩點半鐘在浦東祥生廠拍賣剪口鐵鐵板棋子鐵舊鐵器約數千担梗木卅一枝長十二尺至六十尺十七寸至廿一寸八寸至十二寸拍後再到旗昌棧拍賣舊鐵百餘担貴客欲意者屆時請至該處面拍是荷 完件洋行啓 一○三

禮拜一二拍賣

准於十五十六日每日十點半起在泥城外五十七號斜橋總會東首美國駐滬副領事易公館拍賣頂舊各種古董花瓶磁器一應文玩古件花名繁多不計並寶樓大業間房間廚房上等木器大風琴脚踏車照相傢伙什物另星不計此佈 魯意師摩啓 丙○三

丹桂茶園

五月十二日演

金雙孝鐵海　羅金　全本
沙龍義潼潮乾元山　光
灘會節花珠　麥陣盜金冠

十二夜演

定鄧花頒演變新耕三本新戲漁
軍家蝴樂伐鎖　昏昏昏　家
山壘蝶毅齊山全班文武合演樂

天福茶園

五月十二夜演

新演頭二本八蜡廟接演三四本
玉堂春　巧拿　玉堂春
蔴賣金嫖火　王贈德三會
三身龍院燒費德公府銀仲堂審

禮拜五拍賣

准於拾二日十點半在本行拍賣各色絨衫汗衫綢衫大小男女絨綉紗襪面巾浴巾茶台布手套寬緊帶各種帽子剪刀各色保險吊燈掛鐘擺鐘香餅酒好克酒二三十箱外國衣箱並雜貨另物不計此佈 魯意師摩啓 丙○四

遺失莊票

今失去鼎源莊票一紙第一千零廿三號五月十五期規元一百兩已向該莊說明掛出以作廢紙無用望各寶號切勿收用特此聲明 陸寶卿 張紫珊啓 乙○三

GRIMAULT'S SYRUP
Of HYPOPHOSPHITE of LIME
8, Rue Vivienne, PARIS (France)

克利馬爾補陽糖汁

此汁最能補陽尊癆肺腑之病故治癆
陽痿精竭神衰傷風痰嗽吐血滑療肺管
臚脹咽喉胸膈腰腹諸痛無不立驗每日
兩服每服一羹匙照此服之咸謂此汁創
製以來三十餘年屢見奇效故今中國通
商各口一總藥房無不代售　賜顧者須
認明此汁顏色鮮紅瓶如蛋式上有鑄就
克利馬爾補陽糖汁字樣庶不買錯
發寄上洋　大英醫院　科發藥房　老德記藥房　屈臣氏大藥房　房代售

Chinois Shanghai

廣東趙同春堂蠟丸號

赤脚大仙丸

此丸名曰赤脚大仙卽仙方種子丸也其方乃眞人憐雲南周姓老而無子授之使服十年後周姓連舉七子壽至百齡遂得奇方而藥肆中售此丸者固不乏人然訛傳者亦復不少本堂岐黃世業幸有眞傳求子者效如響應明蒙遠近馳名屢服屢驗專治男子老少氣血兩虧先天不足後天失調病後欠補色慾過度下元虛冷陽事不舉或舉而卽洩夜夢遺精頭暈眼花腰酸足軟夜溺頻多受室多年不育皆腎冷精寒常服自能固精益髓滋腎壯陽種子廣育大補元氣壯體延年功難盡述也每兩洋八分加附桂洋一角廣東同春堂趙宗濟鋪在上洋老巡捕房對門開張○分設江西○溫州○杭州○蘇州○鎮江○無錫○江陰○蕪湖等處發售內有正龍涎香出售

乙六九一

治花柳毒門試驗永不復發

凡因染梅毒陽物皮破腫爛瘡痛不攢速將此散搽上立能消腫止痛去腐生皮無論初起久染藥到功效立見每瓶洋七角如毒入內臟經絡宜服珠黃八寶化毒丹能愈楊梅結

珠黃下疳散

毒橫痃下疳魚口便毒不拘上透頭面下爛腎囊偏身紅痛危險萬分服後止痛消腫淫毒一掃而空每瓶洋二元鋪分上洋二馬路西鼎新里石庫門內京都天寶齋便是

乙XC三

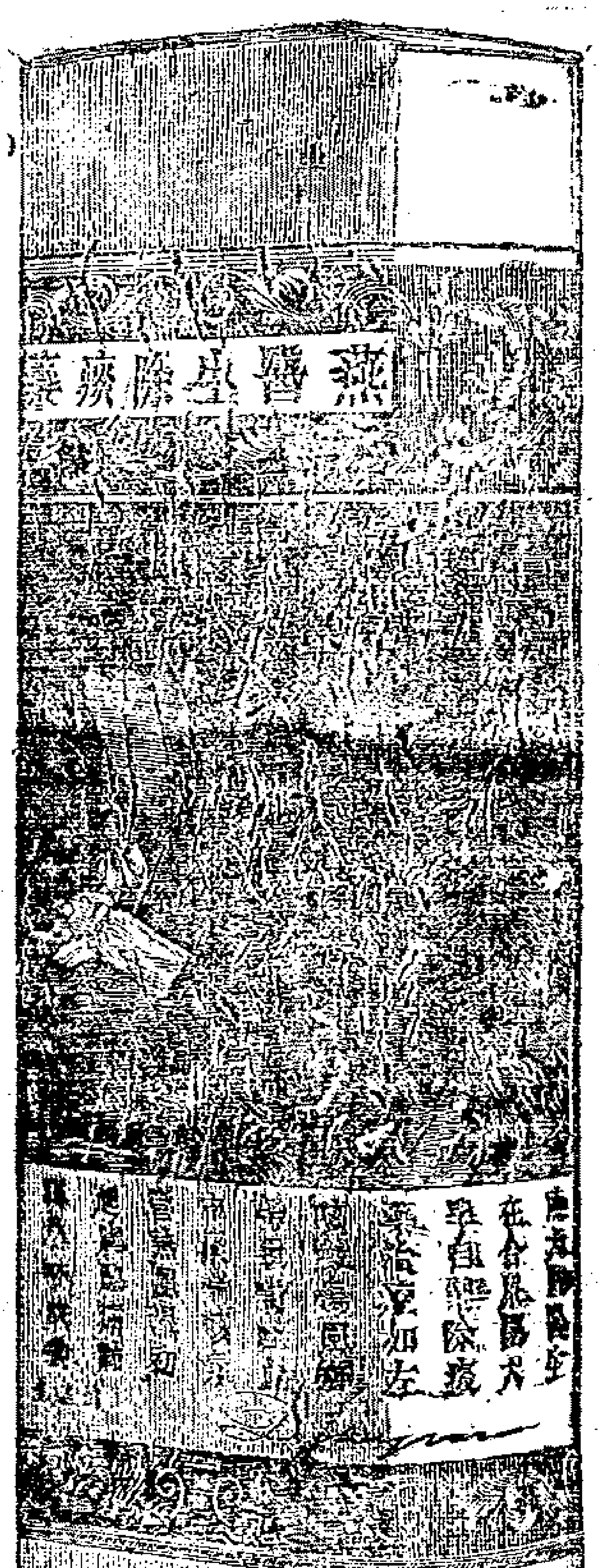
英廠靈效清補丸告白

BEECHAM'S PILLS

啓者本藥房現奉辦到英廠靈效清補丸發售此丸能治百病神效奇捷歐洲人向奉爲至寶金丹但諸處行世有年而中國則莫知其妙茲由威建大藥房代理粵凡男婦老幼均可服食倘患所列症目者若服數丸其應如響舟車易帶尤便居家讀保身之聖藥眞至便而至善也其如何服食丸數多寡悉詳單內譯列所治各症以備觀覽

如胃不消化　口淡無味　作嘔作酸
胃痛胃脹　口氣蒸穢　噯氣打噫　心
痛肚痛　心跳心翳　驚悸怔忡　肝經
不和　肝火頭痛　頭暈目眩　虛弱發
瘍　四肢軟弱　睡不成寐　睡夢不安
精神惚恍　頭腦昏昧　心熱皮熱
兩膀疼痛　大腸燥結　小便刺痛　勝
胱受濕　皮色黃暗　脊痛耳鳴　黃胆汁
太多　瘡疥痔瘡　手足涑決　黃痘濕
潰　用力過度　血分不足　月經不調
傷風傷食　時作驗睡　頭剃腦痛
憂惱肝怒各等症　諸尊賜顧請移玉
到香港中環大馬路或到粵寄雙門底上街上海棋盤街漢口流通正街威建大藥房內方不致悞卽各埠西國藥房皆有寄賣此佈
香港威建大藥房謹識　一三

燕製除痰聖藥



專治傷風咳嗽哮喘癆痰以及一切咽喉氣管肺部各症此藥各大藥房發售每瓶價洋一元

丑一三X

大英醫院

謹將各種靈效藥目略列於后
光明目疾水　百補固精丸　經驗癡
癲藥　耳聾復聰藥　發司夫對晤丸
立甦臭氣藥　化痰止咳糖　婦女
白帶丸　下疳拔毒藥　三陰瘧疾酒
醒酒口香丸　神效白濁丸　參液
止咳露　立止吐血丸　花柳清毒丸
奇香生髮水　瘋癬　瘰癧藥　癲疥
瘡藥膏　除陂髮　癬藥　肥兒代乳粉
驅瘋濕藥皂　光面清香水　瘋濕
藥酒　立止牙痛藥　甲○X
上海抛球場北總老大英醫院啓

石印春在堂叢書

德清俞曲園先生所著之書自同治初始梓羣經平議一書刊於武林一時爭購不可勝計繼梓諸子平議及第一樓叢書等二十餘種曾文正公題其籤曰德清俞蔭甫所著書風行海內三十餘年其書之有益於後學自不待贅言而全書迄今積成四百餘卷凡三十四種紙墨繁重轉運爲艱遠省恆以購不易得爲歉門下士有請用石印以便舟車且便及遠　先生許可閱三載始告成每部分訂三十二本裝四函售價[illegible]元發於上海蘇杭各書莊出售

一杭垣竹簡齋告白　乙三五

廣東霍天行堂老鋪

馳名正麝香痧氣丸

本堂屢年夏令揀選上品藥料虔製○正麝香痧氣丸大每洋十瓶小百三十瓶○紅靈丹○臥龍丹○白痧散○行軍散大每洋十瓶小百瓶○人馬平安散大每洋廿瓶○太乙辟瘟丹每洋三十塊○平安如意油○薄荷油○每洋大十瓶○純陽正氣丸每洋百包○萬應午時茶每洋十匣○消暑甘露　每洋百三十包丸藥太多未能盡列○鋪還上海虹口廣東街頭壩開　醫炎南氏監製

乙二〇X

咀英書塾

粵東梁次權先生自幼肄業於香港皇家書館考列第一班常敎所器重今者應不佞之聘來滬訓蒙日夜課習英文兼敎算學各同窓今擬多招書友如欲附學及寄膳寄宿者請到五馬路永興鐘表店樓上

劉棣珊啓　乙X三

式八音琴

本行新到大小八音琴內敲鐘敲其音甚妙以及號筒戰鼓洋笛洋鎗等各色樂器俱全其價格外從廉凡貨官紳富賜顧者請駕至英大馬路三號便是

詳得利琴行啓

法界豐大棧聲明

本棧因股東不合業將爲經林二股出推與義記然本棧向係翁某經手誠恐有錄錢往來帳目等情一概清楚倘有私向授受與本棧無涉

豐大義記特白　乙XO一

聲明失票

茲於五月初九日遺失恰大庄第二千六百五十四號票一紙計規元九十六兩四錢三分六釐已向該庄掛失作廢望各寶號切弗收用爲要

電報總局具　乙三〇一

失摺聲明

月前被賊偷去仁濟和保險股票息摺一套第一萬七千二百七十六號至七十八號計三股係李德興拾頭當向仁濟和掛失作廢並稟明上海縣立案已覓妥保向仁濟和補領票摺外謹登報聲明作廢咸知

乙二四　原坤特白

紡紗織布機器出售

啓者伯拉脫兄弟公司開設在英國洼而孚地方專製紡紗織布機器其貨係頂上之絲故價較他家爲貴現在上海經理者係怡和洋行特此佈聞

甲三四

杭州萬利源

英六月票頭彩得洋廿萬元雙張廿四元單四照算分條一元三角寄售公司票每條八分收兌紅票住上珠寶巷內

乙二三

頭彩念萬元

英六月票雙張念四元單張四開照算分條一元二紅票批發公道棋盤街四馬路口

乙三四

專理脹錄

蒲城醫醫錢楚材方脈　眞貧送診寓寶善街老椿記棧

三三

瞽目重明

長子日疾已瞎多時諸醫無策今裘老開萬昇譽園西首程梅卿茂才先生治明有此奇術可稱蓋世無雙此佈仁徐文啓扱

杭州德記號

發兌上國藥水香水丸粉精片各貨俱全聘申批拆信購卽奉近多假冒賜顧認明大井巷元元銀樓間壁石庫門內

乙二四

催取染貨

本坊現已停歇所有未經取去各染貨統限於本月二十爲止如過期不取卽將存貨變價以抵染錢還新赶緊來取勿悞恐未週知特此預佈

乙三三

上洋萬聚碼頭正泰昌記白

同豐永金鋪

本號翻造[illegible]房擇於[illegible]日暫移德[illegible]里內長鑫里朝東石庫門內照常交易工竣仍回原處主顧往來恐未週知特此佈聞

乙二三一

巴勸保險公司

英國倫敦北英商老保火險
公司資本銀二十四兆有餘

又家定保火險公司
資本銀十五兆有餘

啓者本公司在上海專
保中西二商火險一切
房產各貨物已十有餘
年據有外國權柄國家
准據在上海辦理火險
之事現本行仍開設在
五馬路第二號門牌
諸君賜顧者請至本行
面議自當悉心照辦其
保價與別家一律特此
布聞　甲一三又

老太古告白

倫敦猶潑西火險公司
叭喇宍火險公司
阿德來火險公司
寧治愛司冕火險公司

啓者本行經理以上
四保險公司事務現
可代客保房屋機房
貨各屋內所存衣服
生財貨物等保險價格
外公道本行更設經
理處在寧波鎮江蕪
湖九江漢口宜昌蘇
州杭州沙市烟臺天
津牛莊等處貴客
欲保者請臨面議可
也特此佈告　丁一〇二

義記洋行保險

啓者本行於英一千八百九十六年二月六號起
經理孟督司德火險公司寄存
本銀一千五百
萬兩正在上洋
承保各家房產
生財棧房貨物
等件其保費格
外公道遇有賠
款極其迅速如
欲保者請至本
行面議可也
主人謹白　甲一〇又

告白

啓者本局刻在浦東
楊家渡地方建造碼
頭棧房已經竣工現
在各輪船及帆船均
可停泊所裝各貨亦
可運入棧房其費格
外公道所保火險之
費照市一律如欲知
詳細情形者請問經
理碼頭人米爾登或
本局可也　甲一三
招商輪船總局啓

慎安堂呂宋票

今批發英六
月份票并收
兌紅票格外
公道遠方購
票原班回件
此佈
廣惠和
協安號　仝
廣揚興
廣泰祥
普仁堂　啓
乙一〇四一

司各脫鱈魚肝油發售

新製莫應如意追風膏藥發售

英京司各脫魚肝油公司謹啓　丁一〇又

乳白魚油〇化痰潤肺〇補而不燥〇滋而不滯
固氣養血〇平肝開胃〇堅長筋骨〇肥壯身體
醫治內傷〇色慾勞瘵〇咳嗽吐血〇陰虛陽痿
小兒瘦弱〇痞積夜啼〇請爲服之〇立起垂危
香港中環威建大藥房〇上海棋盤街普太和
中　環東雙門底威建分局〇蘇州閶門市普太和
國　潮汀流通巷成建分局〇紹興水澄橋普太和
各　棋盤街經昌泰廣貨店〇江西洗馬池普太和
埠　汕頭永和大街廣萬春〇京都大柵欄普太和
寄　廈門關帝廟前同昌號〇南京果子街廣來居
售　天津紫竹林內元彰號〇福州南台寶德公司
處　常州鹽棧弄英大藥房〇寧波江北岸延記號

小輪船出售

啓者今有小輪船
一艘名元寶長五
十一尺闊十一尺高
五尺四寸吃水二
尺六寸全船以硬
木造成機器之力
甚大行駛甚速船
內外俱臻完善與
新造者無異如欲
買者請至申報館
面議可也此佈

上海中西大藥房

清涼痱子香粉

此粉專治暑濕
熱癤痱子諸類
凡夏天用以搽
於皮膚無不清
凉適體香氣襲
人婦女稚子尤
宜常用去歲售
缺新到無多賜
顧者請早來購
每盒價洋二角
五分　乙一〇二

上海中西大藥房

新到檸檬糖

檸檬產自西域形如佛手
功能平肝順氣化痰止咳
除煩悶祛暑熱中涵養氣
甚多服之香甜適口又於
人身大有裨益本藥房特
向外國加料製成糖片凡
婦女小兒皮熱而生瘡癤
腹中積滯肝陽頭痛食物
不化胃火口臭皆宜常服
功效極大每瓶三角半到
貨無多賜顧請早購置
乙一〇五

天華茶園

請看英國奇巧戲
法申江從未演過
准于十三夜起演
十四日三點半鐘
開演五點半鐘止
夜九點鐘開演十
一點鐘止台包一
元椅位半元廂位
三角起碼一角童
使減半每日更換
園主白　乙一〇四

洋棧召租

茲有四川路
第四十八號
大棧房一所
又四馬路第
十八號棧房
一所如貴客
欲租者即請
至北京路十
號本行面議
可也此佈
兆豐行啓　甲一〇又

照像新法

小號耀華
新法照像
能見人之
前後左右
全體賜顧
者請嘗試
之
拋球場東
首亨達利
對門耀華
啓　甲一三

普仁堂丸藥店

廣東普仁堂金鎖固精丸

一身命脈全靠真精如火資油油
傾火滅瓊漿玉液惜之如金不容
遺泄焉然或先天不固思慮傷脾
元氣或虧夜夢遺泄以至神疲體
倦心中恍
惚此丸係
用正北鹿
尾巴配入
健脾固精等藥專能收凝元神保
固精液煖腎鎖陽強筋長髓並止
夢遺每兩洋一角
舖在上洋棋盤街開張　乙一〇又

助設公司

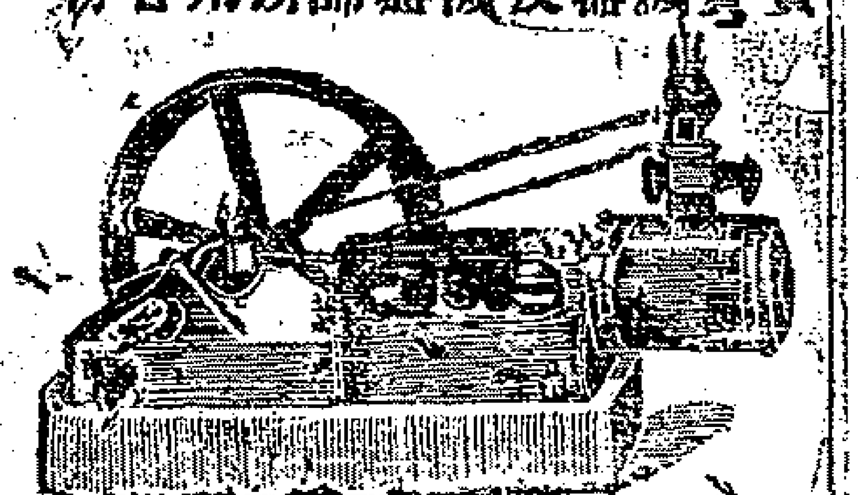
啓者今有英
國營造師願
襄助中國官
商倘欲設立
公司製造英
美各式機器
等物合意者
請至英界大
馬路三十二
號門牌莊生
寫字房可也
此佈　甲一〇又

代客打樣造作裝器

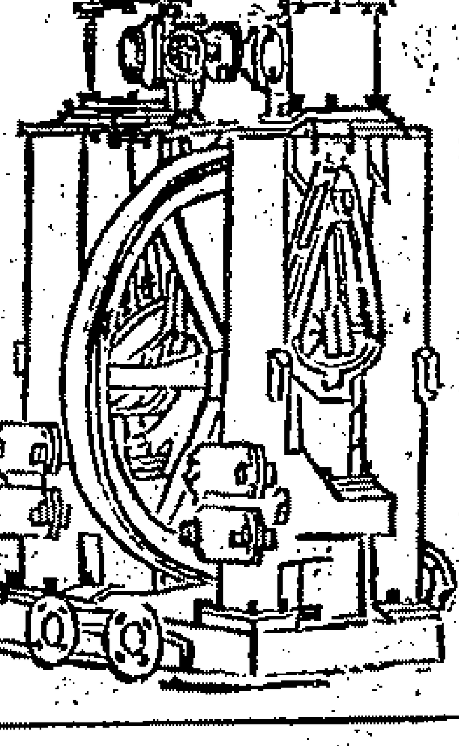
啓者今有營造
師辦事熟悉現
在可代客打樣
并合算行情造
各種作場並裝
設機器等其酬
勞格外克己如
欲延請者請至
英界大馬路三
十二號門牌莊
生寫字房可也
此佈　甲一〇又

莊生營造師

買賣機器及機器師所用各物



啓者今有以下所開各種貨物發客
條鋌銅敲銅鉋剪等機器　機器車　計開　鐵條鋸
電氣各種車打水機　自來火煤油
器車及氣鍋車及氣鍋
全付　氣鍋上所
用零件等物　棉紗廠
機器大小各種氣門
水門練條及輪盤
象皮所製各樣貨物
象皮紙　牛油及各種油漆
板及機器上鐵匠應用各種零件欲購者請至英大馬
路三十二號門牌本寫字房面議可也此佈　甲一〇又



萬利昌呂宋票

本號常獲大
彩遠近馳名
今售英六月
大票零趸批
拆收兌紅票
格外公道代
寄廣東文鄉
科閣姓外埠
函購原班回
件此佈
上海棋盤街
乙一〇三

五月十一日錢鏍洋並匯票行情列左

新匯劃收市	七錢四分一七五
銀拆	七分
洋找頭	七錢四分二
錢找頭	八百五十文
市錢	一百三十六千文
下錢	一百二十五千文
衣牌	九百四十文
足赤	三百六十三兩
遠期標金	三百五十六兩五
現貨標金	三百五十八兩一
銀行電匯銀票	二先令八辨十二五
銀行現銀票	二先令八辨十二五
銀行三十天期票	二先令八辨十三八
銀行四個月期票	二先令八辨十三八

五月十一日進口輪船禮拜四

長陵	輪船	由長江	鴻安公司
飛鯨	又	由長江	麥邊行
元和	又	由長江	怡和行
江天	又	由寧波	招商局
普濟	又	由溫州	招商局
利運	又	由汕頭	招商局

五月十二日出口船禮拜五

飛鯨	輪船	晚往長江	麥邊行
元和	又	晚往長江	怡和行
連升	又	晚往烟台天津	怡和行
北京	又	下午往寧波	太古公司
武昌	又	晚往烟台天津	太古公司
普濟	又	下午往寧波溫州	招商局
廣利	又	晚往香港省城	招商局

五月十三日出口船禮拜六

長門丸	輪船	七點半開往烟台仁川長崎釜山元山海參崴等埠	郵船株式會社
薩摩丸	輪船	早八點鐘開往長崎神戶橫濱等埠	郵船株式會社
長安	又	晚往長江	鴻安公司
安慶	又	晚往長江	太古公司
天津	又	晚往香港省城	太古公司
開封	又	晚往烟台天津	太古公司
海口	又	晚往牛莊	太古公司
江天	又	下午往寧波	招商局

五月十五日出口船禮拜一

寶華	輪船	晚往長江	鴻安公司
廣生	又	開往烟台牛莊	怡和行

上海縣署瑣案

○某小火輪船水手鍾連槐與小東門外同順昌魚行夥口角爭毆以致受傷後由胞兄鍾連桂舁至縣署請驗前晚黃大令倩蔣剌史升堂研訊連桂訴稱小的係浙江寗波府屬定海廳人年五十有二在唐大人所置小輪船當艙工連槐在船上管鐵具前日天未明時泊舟小東門外吳淞碼頭適同順昌魚行之船欲傍岸篙將小輪船之纜解去因與爭鬧連槐及包阿新均被毆傷小的奪下挑杙一係魚行主孫蓮甫見勢不佳給以醫傷洋銀四圓小的見連槐傷勢甚重恐有不測之虞是以舁求察驗連槐訴稱當日滋事之人小的均不相識包阿新訴稱小的亦定海人年四十有一被同順魚行各夥攢毆致傷叩求驗視剌史飭仵作驗得連槐右額角有鐵器傷左肋及兩腿等處亦均擦傷包阿新右臂有木器傷遂諭令退去自行醫治俟提同順昌魚行主到案訊斷所呈挑杙暫存○彭玉亨控陳掌兆盜賣地基黃大令倩蔣剌史訊供之下尙未斷結前經升堂覆訊陸實如投案訴稱彭姓之田由小的購得陳係中人前蒙訊斷之洋銀一百圓業已措齊懇請將呈案之原契及田單給領剌史著將繳案之洋銀存候彭具領原契及田單給陸具領○唐俞氏控鄔阿全栽賊害命前晚黃大令倩蔣剌史升堂提訊唐俞氏訴稱小婦人年四十有三生有二子長名志淵次名志隆皆在二洋涇橋德商衆會司酒今年二月某日同事鄔阿全私將香皂藏志隆帽籠內誣指志隆行竊致志隆羞忿自盡叩求重辦以雪冤識志淵訴稱胞弟志隆年甫一十有八去年二月鄔之姊夫發斥洋人令胞弟接充鄔挾此微嫌屢次圖害今年正月下旬某日洋人失去約指等物未經查獲至二月某日鄔將香皂暗藏胞弟帽籠中誣指胞弟行竊胞弟忿甚吞服洋烟後經洋人察知倩人舁送仁濟醫館求治無效而斃當時並不知鄔之圖害故未控陳未幾鄔情虛務物而逃始扭送英界公堂控告屠大老爺以事關人命移送案下鄔供稱小的係浙江寗波府屬某邑人年二十有六與二唐同事洋人失去約指小的在地上拾得並不交還押取洋銀二圓花用至二月十七日洋人又失去香皂命小的查察小的在志隆帽籠中搜出志淵知之將志隆申斥志隆遂吞烟自盡實與小的無干剌史喝令從重笞責二百板荷枷一月發頭門示衆諭令唐俞氏及志淵具結而退

上海巡局瑣案

○江南機器製造總局前街道年久失修陰溝亦久未疏濬偶經大雨一片汪洋日前總辦劉康侯觀察查知深恐行人不便遂雇令工匠次第修易翔爲坦途無日不口碑載道前日有唐阿四者乘人不備竊取大磚四十六方督工者見之立將人贓解送高昌廟巡防局請究局員向之研鞫唐供稱小的係本邑浦東人向在某輪船工作失業已久饑寒難然不得已而竊取零星以資果腹局員判令枷號一禮拜發犯事地方示衆○楊樹浦某紡紗廠工人王春泉林松濤二人前日爲索取欠項起見互相毆扭至巡防局控訴局員李二尹立即升堂訊問判責林手心二十下從寬省釋

英界公堂瑣案

○包探黃四福稟稱賊犯董福生係蘇州府屬常熟縣人十餘年前曾屢屢犯竊現與蕩婦謝陸氏同居六馬路左近小的見其家中綢布衣服及零星器物積貯甚多諒是竊贓是以連同陸氏拘入捕房捕頭令解案請訊董供稱十餘年前小的確曾犯竊然上海並未破獲嗣後已痛改前非曾在某洋行司閽某行棧當出店各物均自已出錢置辦並非來歷不明謝陸氏所供與董相同居稱小婦人與伊併識已歷三四年其人向能安分概蒙訊問不敢妄供屠別駕據情商諸小細諜官然後諭令黃探帶回捕房查明覆訊○包探趙錫河稟稱周文彪賃居王懋三之餘屋昨日忽與王扭毆以致受有微傷報捕後捕頭令衛的拘王候訊周昂昂然紅頂花翎大踏步上堂訴稱職道賃居王之餘屋房租先付後往不料王貿然貼召租字條且任人將器物作踐及向理說竟縱兒毆傷及頭面務求欽緞其凌辱長官之罪王供稱周自欲退租教黏貼召租俾得有人來賃不料伊忽與小的爭論別駕著向局服體不予深求○包探趙錫河稟稱賊犯周阿福前因竊案破獲經大老爺遞解回籍今又潛來依舊東西竄乘機圖竊與適經小的所見拘入捕房告知捕頭送請訊判周供稱小的係浙江寗波府屬某邑人因事來滬不敢逗留別駕判令笞責一百板發回捕房遞解回籍○包探孔阿才稟稱日前賊犯李心田竊取汪孰鉤家鍊首飾同伴持至某押店質錢適經小的查見因即拘入捕房捕頭令傳同失主送案請究王投案領贓李供稱小的初次犯竊以後不敢再犯懇求大老爺曲全體回倘賜幹憐別駕判令笞責五十板贓給還失主○曹小竪至廳州路某炒麪店果腹與楊惟寶爭毆致楊受傷旋經三百零六號巡街律浦拘入捕房一面將楊昇送仁濟醫館醫治醫生察得傷勢非輕須閱三禮拜方愈昨晨捕頭令巡捕將曹所案曹供稱彼此互毆並非小的獨自是炙別駕著押候楊傷痊覆訊○包探何瑞福禀稱前日賊犯陳阿根藉買物爲由乘間竊取某洋貨店盼喇況一匹報捕後捕頭令小的緝獲人贓解案請究某洋貨店夥張阿連投案申訴被竊情由並請將贓給領陳供稱小的係蘇州府屬吳江縣人自知不該行爲貝求舉下超生別駕判令笞責四百板遞解回籍贓給還失主○二十六號西捕解馬夫大子子至案稟稱此人寧馬而出馬受驚奔逸致撞壞咪咄洋行玻璃窗咄味係德商今日未經投案別駕著押候禮拜六訊斷

美界捕房紀事

○昨晨有寗波人王阿標至百老匯路某燒餅店購買燒餅兩枚欲用小錢餅店主不允以致爭毆適二百四十九號華捕到來將王拿送捕房捕頭姑念事屬微細飭將王禁押片時釋放○昨日上午甲乙二江北人在漢璧禮路互相兇毆旋經四百九十二號華捕一併拘送捕房捕頭詰問之餘據稱爲錢鈔瓜葛捕頭以不應在租界吵鬧飭令禁押半天以示薄儆○昨午有某馬車行之馬逸出疾奔至崑山路經四百三十五號華捕扣獲解入捕房捕頭飭候傳行主到案罰洋銀一枚

杭州傳道堂同仁經募川鄂振捐四月十五至廿四日第一次清單

○楊隴觀洋二十元周錢氏求病愈王珍修克己主人雲樹主人錦廉子五戶各洋十元陳光楣方陳氏沈祥鍾敬韓獎衡泰陳國鈺六戶各洋二元萬一金顧廷號顧周氏鮑賢寧樊貝莊沈明源金慈泰錢鍾源朱吳氏吳椒卿沈元頌吳邢氏李仁得蔣潤生溫頁求謝舉唐金月笙王滿生童淑平成公裕金振松惟寶堂楊德榮堂余徐齡朱氏沈香書屋有名氏嘉樹堂嚴致儉堂寶瀾樹堂張致泛堂項李杏村沈淑修沈拜堯卅三戶各一元徐寄遞子七角振雲六角楊[?]氏王鮑其任[?]凡桑彭[?]徐合巒無名氏趙閨[?]陳[?]之村劉卿對愼鄉仁齋堂成兆許[?]氏許朱氏許盧氏許趙氏邵郁如范厚栽楊仲曾勤補堂楊淑磊堂孫籌芬堂陳陸紹九陸昱昭吳康甫陳耀祖陳都餘[?]名氏鮑記蕭祖恩李彭年周李氏成祿鍾闊樓邊鹽卅五戶各五角稱逸川張欣伯無名氏汪枝春徐王莊邵公卓賜筋堂朱敦厚堂邵[?]綠堂余閑靜居十煙[?]鈞鎚方沈氏無名氏王鑑堂[?]十四戶各洋一角鑲二懇勉應氏成孩子三戶各洋二角崇德堂[?]壽堂吉祥止止[?]曲阜氏趙壽生愼思堂邵六戶各錢三百文做游堂錢三錢八分以上共收洋一百卅八元一角錢一千八百文合洋一元九角紋銀三錢八分

上海六馬路仁濟善堂籌賑公所經施則徹等謹誌

士商通用尺牘計六種
鉛板大字全圖[?]

上海四馬路中古香閣書莊發兌新出各書

是書爲近時名手新輯分廿六種計千餘首則筆法意分體式敘述詳常各尺牘有別內載章奏文移手本稟帖婚喪禮制帖式服圖往來信札寫信與故交往常各書咸收條程序稟札禁致帖式帖文簡聯捷聯無論官幕士林農工商賈均宜備覽全部十二本實洋八角

天雨花一書坊間向來祇有木板字跡不清而錯誤尤多不堪寓目爲之憾也今本莊依初印原本詳加釐校用大號字鑄成鉛板印上白連紙並倩名畫師繪像插圖其書中情形畢已就得論閱可無用贅述也每部二函十二本實洋一元

乙未

[?]五彩[?]印局告白

本局向在山東路開設石印五彩鈔票向蒙仕商光顧昭信已久所印各種貨色及紗廠仿單招帖鈔票彩票人情帖冊月份牌名人書畫大幅無論套色套印毫不走樣較之手搖機器異樣鮮明格外精工價尤克己如蒙賜顧無論本埠外埠函寄本局代印訂期不悞所有本局機器前曾租與朱聚齋并生財茲於本年四月收回自行承辦所有四月底以前人上往來帳目不涉本局之事特此告白乙未

美孚洋行

美字老牌煤油質淨色清貨均上品久已馳名海內近有無恥華商私將老牌原罐在瑞記碼頭翻裝俄國下等煤油充作老牌字號發售希圖漁利本行東洞悉此弊稟求會審公堂立案經屬別羈出示嚴禁以杜效尤謹錄原示於左

欽加四品銜會辦英美租界會審事務正任江寧府南捕分府加一級記功二次屠 為出示諭禁事照得外洋貨物來華均各取有牌號外人不得假冒前因華商以低貨冒牌號混歷經本公廨分別罰辦有案茲又有華商迺隆盛號假冒德富士牌予出售火油據美商美字洋行控經傳訊具結并據美字行東以倘有同安昌等亦售寶假牌火油聲請示禁前來合行出示諭禁仰商民人等一體知悉自示之後不准冒牌出售火油敗各項洋貨如致敢違一經查出毀被告發定提究罰不貨各宜凜遵毋違特示

光緒二十二年正月二十三日示

時症靈藥

杏林軒 萬應痧氣丸

時當夏令瘟疫中暑危急等症勢在必有無論家居外出在在可虞惟治先者未事先防患免臨時棘手也本軒所製救急各種丸散需用方藥無不精良投之必中藥到病除諸善士心存濟世者莫不以此為先焉謹將救急等藥略列如左

辟香痧氣丸〇靈寶如意丹大瓶洋一角小每洋七十五瓶再小一百廿瓶〇八寶紅靈丹〇諸葛行軍散〇辟香臥龍丹大瓶一角半小每洋八十瓶〇時症白痧散大每洋四十瓶〇八馬平安散每瓶五分〇萬應午時茶每洋八盒〇消暑甘露茶每洋一百包〇太乙普提丸〇靈香正氣丸〇萬應保和丸每洋五十個 諸君賜顧請認明招牌細辨藥味庶不致悞 廣東杏林軒分設上洋拋球場 乙三三

每洋一百廿瓶

廣東保和堂 射香痧氣藥

本堂揀選上品藥料虔製萬應痧氣丸〇八寶紅靈丹〇神效臥龍丹大每洋十瓶小百廿瓶〇諸葛行軍散每洋十瓶小八十瓶〇時症白痧散每洋十瓶小四十瓶〇萬應午時茶每洋八盒〇萬應如意油每洋十瓶小廿瓶〇霍香正氣丸太乙普提丸每洋五十九各項線丸藥酒發售貨真價廉 乙二〇 鋪在上海河南路九章綢莊隔壁

上海普太和

戒煙玉液參片

此片得自秘傳重用上藥扶正除邪不入烟膏其色雪白無論新舊烟癮肥弱君子包易戒斷戒後保無他病精神益健開胃潤顏延年種子不嘗換骨神丹〇每瓶廿片價洋一角每癮一錢服餅三片五日一減其癮不期自斷〇外有龍涎戒烟丸每大瓶五角中二角半小一角白戒烟丸每瓶一角 乙二三 棋盤街轉角大洋房開張

上海華英大藥房 品遠常流

目下補身之牛肉汁雞行中十盞因於體膚[illegible]功倍參餌物雖來由西域貨比市上更勝一籌卽所售鰵魚肝油[illegible]入不同服非僅城滬一切功效難以悉指其外海卜福司補陽藥汁較別種牌子猶善不特瘵症如神又能助陽發子百不失一也 乙二三

太守貽贈

同德堂主人雅鑒

仁心仁術

欽賜花翎二品頂戴道員用[illegible]中二子石博卿額巴圖芻席時熙拜贈

鏡湖司馬大人雅鑒

術濟坎離

花翎三品銜湖北補用知府在洪還拜贈 乙三三

聲明眞東洋芝蘭香肥皂

與芙蓉散東洋奇珍香粉

此肥皂專治臉上油膩烟色黑氣而奇香觸鼻洗親一次頗見新奇每盒四塊計錢一百四十〇奇珍香粉能使容嫩色潤每版洋二角〇芙蓉散專治面上斑點酒齄粉刺旱夜開水調擦數日立效每瓶錢八十四〇永平丸專治肝胃氣等症每瓶洋三角寄上海寶善街恆鑑祥布號一家出售 乙三三

祥豐洋行經理水險公司

文謙保險公司開設外洋數十餘年資本富厚聚有名望專保海上平安水險今專派在申祥豐洋行一手經理所有賠款章程均照大例辦理過有不測賠款迅速給付保費比別家格外公道諸尊光顧請至四馬路第七號門牌本賬房面議或至棋盤街顧壽堂四馬路二章號及二擺渡萃慶里各本分行均可經理人祥豐洋行謹啓 乙二二

良醫留申

周鑑濤夫子越人也素精岐黃向遊燕京余等與交有年觀悉其起死回生者甚衆如此名醫誠不可多得刻幸道經滬江吾等公存濟世之心竭力挽留暫寓三馬路寶和里第三衙凡欲就名醫者試往診之 李毓仙等仝啓 乙二三

粵東香蘭淨絲烟莊告白

啓者本店開創有年歷向專人採辦南雄地道伏葉特工監製淨絲清香濃馥齒頰流芬久蒙仕商欣賞遐邇咸知乃訪聞近有無恥之徒專做僞貨假冒本號招牌在別處發賣希圖射利今本號自光緒二十二年季冬起於烟包內新增印花告白一番又於金錢小票背加花印一顆俾諸君細認貨色氣味免受其欺仍恐未及遍知特再刊登申報伏祈諸君細察眞僞立分則本店實爲深感焉光緒二十三年四月吉日 香蘭主人袁槐卿謹啓 乙二三

美綸公司啓

啓者本公司[illegible]房在[illegible]首與已於五月初一日開工織造前經發字報股及現在已繳過而未足之各股仍新舊公具報從速交下以應公需恐未周知特此告白 乙二三

墨西哥國家大票

頭彩英洋約拾貳萬元

英五月份電傳號單已到

英六月墨西哥國家大票准於華五月二十六日開彩全張八元六角對開四元三角分條五角半小洋照貼諸財務請速來標紅票兌付現洋函購原班回件信力自理各外埠寶號如欲批拆代售價錢格外克己現定英六月給因號單到遇中國所中大小各彩開彩日悉由電傳來較他票迅速此佈 三洋涇橋北五馬路口南順泰總經理處帳房啓 乙三三

錢業新聞

趙祝華鎮江東鴻福泰源錢店之[illegible]習也光緒廿一年冬月因店需款祝華向僕借銀一百兩廿二年正月〻向僕借銀一百五十兩原謂存息每年八釐廿二年九月福泰源倒閉說華云僕銀二百五十兩後在孫子霖內償還勸僕不必與蘇申各存為伍今孫子霖還泰源之銀七百兩已交中僕到鎮壓函邀祝華來還該祝華償信支吾託故不而致銀懸而不兌意仍欲以此款朋分耶抑將味良鯨吞耶誠為不解然祝華雖無貳心而為其店東者未便明知而故昧事經錢業公所諸君子察核當必有公論云僕靜以待之 蘇潤卿啓 乙二三

明治火險

三井經理多年賠款迅速如有房屋貨物寶號私家均可照保價值[illegible]賠款請詢四川路上本號面議

東京水險

專保中西各口洋面平安水險均照英國章程辦理設有不測立即賠償無論[illegible]保險均可改日賜顧請送交三井帳房 （一三四）

批發茂生紙烟

今有茂生行公司出紙烟每箱五十十盒計五百支其[illegible]其香濃厚前各烟更妙批發無不[illegible]道倘蒙賜顧請至[illegible]小號[illegible]

種德園馳名丸藥

始創自製萬應如意油

蓋用藥材製油治病之功甚大搽之由皮毛透行血脈更可用滾沖服藥味純涼直透丹田藥到回春本園家傳秘方煉製[illegible]甄萬應如意油治絞腸霍亂吐瀉疫氣山嵐瘴氣偏正頭風[illegible]益保產痰喘暖嗽感冒風寒風火牙痛肚痛心胃氣痛新久[illegible]瘡癬癩瘋刀傷跌打湯火燒傷一切皆可搽可食經者用滾沖服三濁重者至多食油一分立效如神此油功難盡述油色[illegible]衆不同馳名久遠大瓶洋一角中瓶洋五分 上海老巡捕[illegible] 面廣東種德園各貨藥丸藥酒藥油發售

廣東鹿芝館

頭痛立止膏

神效異常每封七文

祛風薄荷錠〇治頭痛頭昏暈擦太陽立見功效每錠洋三角 三馬路口上洋老巡捕房斜對門 乙三三

應時要品

中英大藥房

立止肚痛藥[illegible] 兒熱瘡藥[illegible] 除根藥[illegible] 瘧疾藥[illegible] 藥 妙香[illegible] 清滌消[illegible] 立豬臭[illegible] 清暑痧子粉[illegible] 腋狐臭藥[illegible] 薄荷糖[illegible] 露水 各種[illegible] 汽水[illegible] 各色餅乾[illegible]

時務通考

方今朝野上下皆以講求時務為急而時務各書之總匯者惜無善本僕等不惜重貲敦請名宿竭三年之力採書五百餘種成時務通考一書為綱三十一曰天算總目八曰地輿總目十四曰公法總目十曰約章總目十一曰使臣附領事曰稅則總目七曰禮制曰兵政總目九曰律例總目七曰工政總目八曰礦務總目四曰鐵路總目四曰電綫總目五曰郵政附報館曰錢幣總目六曰農桑曰商務總目十八曰教務總目五曰學校附譯書文字曰官制曰議院曰史學總目十曰算學總目十二曰重學總目八曰汽學總目五曰化學總目八曰電學總目十二曰聲學總目十一曰光學總目十曰測繪曰醫學總目五每總目之中又分子目多至數百目少亦數十目都四百萬言合成二百餘卷校讎甚精無匹而且句讀清晰便於觀覽此書專言時務凡經史子集皆說概從略焉定於五月底出書每部實洋七元躉買另章面議

寓後馬路福綏里後首數記棧內杞蘆主人啟 乙

公平洋行保險

啟者本行保險向例多年信實
行今告者現下加保號棧生財貨
勝保價格外公道留欲保者請
王本行面議可也特此佈告 甲

衣服大減價

今有祥興衣莊被鄰居失慎波累所有男女四季棉夾紗單粗細皮衣以及綢緞衣料半遭水漬已經三保險行賠償歸貨刻下本公司統盤扣下東棋盤街匯生一號樓後面明園盤揚樓上於廿三日為始賤價出售照碼劃一無扣格外便宜請即 賜顧 正記公司告白 乙

上海同慶堂 聲明真價

上海陸家石橋南外鹹瓜街口同慶堂戒烟吉祥參片〇分售四馬路鴻福來票行〇附送石印月份牌以免假冒兼戒烟一粒金丹批發

本堂首創戒烟吉祥參片用上等貢重藥料和真正老山人參制選精真務使功歸實效以故風行各省天下馳名如食烟一錢服藥兩片法以五日一減戒至一月必癮盡去再不喜食洋烟因不用土皮烟灰諸種有害之品與夫言不諳有虛名而無實濟者判若天淵茲有忌八匪徒以冒藥為名飛計竊去仿單冒效式樣往各埠兜消有壞本堂聲名而惧諸君貴體故特於去年四月朔日為始更加石印三星圖商圖為記以別真偽豈意未及三月見市上有三星圖作牌而冒戒烟片者與本堂牌記相混 仕商賜顧請驗以式樣併色香味三者俱全以及盒外密印為憑方是正藥否則愧受其欺不得其真大失本堂匡濟之誠所厚望也大盒百六十片一元中盒七十二片價五角小盒二角半分售湖南〇金陵〇常熟〇通州〇常州〇江陰〇海門〇崇明〇寧波〇嘉興〇湊石〇新場〇上虞〇無錫〇天津〇廣東〇漢口〇武昌〇牛莊〇蘇州〇江西倘蒙函購當照回件進三逢七門九扣批發公[illegible]賜顧者請指明陸家石橋南巡防局對面便是 乙

鄭福蘭堂 正獅馬牌嗎啡 公道批發

自運正獅馬老牌嗎啡無數十年貨真價實批發格外公道零拆並無冲雜立可試 駱上洋三馬路中 乙

聲明咸利票

本公司自分就以來幾近二十年矣信義通商久遠馳名近有射利之輩假冒本公司名號戤上加一字下加一字影射朦混以使買戶真偽莫辨彼魚目混珠從中漁利藐害已非淺鮮倘查明假冒再行登報如蒙 賜顧認明咸利公司票庶不致誤 乙

頭彩廿萬元 只此一家老行

茲六月份大票批發雙張廿四元單張四開照算分條一元 天成 三角函購上洋棋盤街北首老廣門內原班崇奉不誤 乙

大票減價

茲售英六月份大票頭彩得洋廿萬元雙張售洋廿三元單四開分條照算收兌紅票克已函購立奉英大馬路萬福來 乙

每洋百念瓶

本號向運廣洋雜貨尚承官商惠顧多年茲又新到時式珠邊各色邊雲紗拷綢夏布真正旂補香末十八子痧氣丸紅靈丹每洋百廿瓶二馬路悅生棧啟 乙

景星觀察

英語集全寄售

是書流傳已久邇遐撿稱茲又重新刊印格外玲瓏賜顧者請至二馬路悅生棧啟 乙

地基召租

啟者今有地一方約五畝坐落英界五馬路可出租與人若干年建造房屋欲租者請至祥利洋行面議可也此佈 甲

拍賣車輛

本行准於每逢禮拜一四早十點鐘在本行拍賣B號四輪東洋車輛拍定即收足銀限兩禮拜內清如過期不出將定銀罰去下期另拍特此佈聞 老太古帳房啟 甲

魯麟洋行經理

綏亨佑業克火險公司

本公司始創英一千八百廿五年資本連公積計英金一百廿五萬磅約合規元九百萬兩今在上海承保棧房房屋住宅生財衣物等火險保費格外從廉倘遇不測賠償迅速本行自有權衡如 貴紳商欲保者請至五馬路本帳房面議可也 乙

三公司告白

啟者現三公司新訂由華五月初二日起凡貴客搭三公司之輪船由上海往烟台天津及由烟台天津來上海務須在岸上本公司買定客票然後落船若未攜帶客票落船而在船上付客腳者每位加收價銀二兩毋得異言特此預聞 由上海往烟台及由烟台來上海統艙客每位收價銀七兩五錢船上付價加銀二兩共銀九兩五錢正由上海往天津及由天津來上海統艙客每位收價銀十兩八錢船上付價加銀二兩共銀十二兩八錢正 官艙房艙照加

光緒二十三年四月廿三日 招商總局 怡和洋行 太古洋行 全啟 乙

五月號單已到

鴻福來 附選彩票為記

本行彩旺中外咸知欲發財購英六月大票雙張廿四元送彩票一雙張單四照算分條一元四角彩票照送函委即奉 四馬路 乙

上海協安項陳公烟發兌

本號批發呂宋票常獲大彩遠近馳名今曾英六月份票兼收文興科闈姓并發兌頂舊公膏每洋一兩一錢遠年流油陳膏每洋九錢還次作四成此佈 乙

號單已到

西歷五月份對號單已到收兌紅票較衆公道三彩全張係濟鎮[illegible] 啟 乙

工部局示

為招人承辦事本工部局今願收受承辦之書為開刊以下事件本局現要鋪築馬路裝放平側石等在開列於下之路西華德路由公平路至百老匯路由元芳路至新記浜路新記浜路由河朝北至底元芳路由漢璧禮路朝北至底如欲承辦者赴本局看明圖樣可至江西路第二十三號門牌工部局管理工務寫字房向管理人求士梅恩面議除禮拜日每日下午二點鐘起至下午五點鐘止可以往見并向取承攬信式用英文照式填明價目信封左邊角上填寫承辦馬路書送工部局收以英六月十二號華五月十三日即禮拜六四點鐘為止價目一切本局自有權衡其不收之信所用去使費本局概不承管揀定者須覓的實保人赴局保明工程此佈 英一千八百九十七年六月五號 上海工部局署理人僕蘭佈白 甲

新出紙烟

本公司購運新式機器選辦美國上品烟葉精造紙烟不惜工費加意講求其烟色之皎潔香味之濃厚較諸市上所銷者實有霄壤之別不用膠黏而用機器軋成者以取潔淨而示區別計大盒五百支小盒十支茲當開辦之初定價務從公道由虹口聚昌號法界錦章號代售賜顧者請就近惠購可也 茂生洋行謹白 甲

聲明假冒

本號向在松江西門內豐樂橋堍開設金銀首飾鋪歷已年遠淨兩門售並無分設拆兌等情貨價實紳商為之誠信近有無恥之徒偽刻本號圖記不特造作低潮飾件甚至銅飾混充鄉人受其愚者亦復不少此種情形深堪痛恨故在華婁兩縣稟明究辦蒙出示嚴禁又恐不及遍知為此登報聲明遍告還蒙紳商賜顧請詣小號面購不致受欺於奸偽者幸甚 日豐啟 乙

花旗麵粉出售

本號新到五十磅花旗頂上天官牌麪粉每包二元二角五如躉批每包價二元二角如欲辦者速請光顧此佈外虹口怡昌順告白 乙

招客堆貨

本行有堅固棧房一所在江西路 貴客如有貨物寄存棧租格外相宜此佈 信義洋行謹白 甲

光緒二十三年五月初一日京報全錄

抄

○諭旨二道錄前

○御史周　奏為各省積穀有名無實宜酌變通摺　○大臣連　奏為察看章京片　○又[illegible]奏為辦理各旂墾種地畝片　○將軍恩　奏為呼蘭振米改放銀兩摺　○又　奏為製造行軍鐵斂片　○又　奏為修理軍器片　○蘇撫趙　奏為匯解京餉摺　○江撫德　奏領別　八首首私用片

○五月初一日　兵部　太常寺　大僕寺　八旗兩翼值日　無引見　○莊王等盤查綏興稅、命　○八額駙續假十日　○鍾公續假十五日　○吏部呈進月官卷　○召見軍機　○　皇上明日辦事後由　頤和園還宮

○○山東道監察御史臣周承光跪　奏為各省積穀有名無實宜酌變通以期實效恭摺具陳仰祈　聖鑒事竊維府廳州縣常平倉穀兵燹以後蕩然無存光緒初年舉辦義穀分存各鄉由本地殷實紳耆經理不假吏胥之手仍責成地方官年底盤驗一次意美法良本無可議乃有司奉行不力弊竇叢生地方官年底札委佐貳下鄉監驗察厚責供應婪索陋規而已貉鑿仍覷盈例取甘結一紙而去穀之有無不問也否則餽送不豐雖實有穀存多方方難不肯受結故監驗頗為優差地方官以此市恩屬員掩耳盜鈴甘受賸薇紳耆經理者知其然也但聘供應陋規即可了事因而肆意吞挪規費無出則灑派各戶日建倉賞其實至今無一倉殿也道鄉民不服訟訴公堂則勸繳穀價歸官說稱存銀買穀實則御任之日轟括而行白噴衛空穀數離列変代不過空文全此而積穀全付予盧矣小民怨洲怨不敢官伏恩邀來四川湖北兩省災糶　皇太后係幣賑郵軫念彌深則各省備荒積穀豈可名行實亡竟不懲前毖後惟是弊滋有自當冤根原積穀易隙出新向准糶三存七之無如空言監驗是以流弊靡窮今擬仍仿李惶平糶之法由地方官慎逆紳耆經理仍不准假吏胥之手貴入賤出實力奉行需穀賤傷農穀貫傷民其害一也今兩劑之貧民受益劉疊云善牧荒者不待賑糶法得焉耳萬一偏州僻不土宜不豁產穀多者穀恒賤宜糴不宜糴產穀少者穀恒貴宜糴不宜糴平糶成法室碍雖行請仿朱予社倉法而變通之改創質穀一法未作方典窮民缺食聽其以物貿押糴資工作秋後量加薄息清還於民甚便書春夏穀多貴秋後穀必賤也或糶或質年底籍數報官以賂核實不必委員爐驗以省擾果經理紳耆統很三年一換屆時地方官輕車減從親查一次慮挪者勒賠弊混者治並其果經理得法積有贏餘除應用外存作義舉三年期滿賀在無人換替仍准留辦三年此後不准再留以示限制綜計六年辦理貢正妥協者准地方官出考詳可分別酌給外獎以示鼓勵第所慮者牧合貪酷抑勸紳耆凡公正老成莫敢經理此則在督撫之嚴恭撤革耳如此整頓事雖稍煩然一變通間而穀免虛縣民需實益備荒之計莫要乎是可否請　旨飭部核議通行直省督撫率屬認眞辦理臣愚昧之見未知當否伏乞　皇上聖鑒訓示施行謹　奏奉　旨欽此

○○連順片　再台市章京奎屬經前任大臣桂斌委查事件因案敎議奉　旨移交奴才查看溯其發各之由實緣丁書舞弊並非該章京有意縱容奴才到任後留心查看該章京頗知愧奮一切差委均能勤慎無誤尚堪造就已於本年二月飭赴本任以專責成奴才仍當隨時留心查看如該章京怙終不悛奴才亦不敢為之容忍再署恰克圖章京筆帖式瘳誠額於本年二月報丁生毋臺在庫孳孝孝滿仍請留於印房當差現在印房承辦章京祭勸寡帖式佛爾國春辦理移交案件未便遠離查有筆帖式松林堪以委著除檄飭遷照並吝理潛院查照外理合附片覈明伏乞　聖鑒謹　奏奉　硃批知道了欽此

○○連順片　再前任大臣桂斌辦理商民璽種各旂地祉豐查辦後地陋規各案奉　旨移交奴才酌核辦理奴才於開印後即札飭各該旗所有商民墾種地畝牧放牲畜有無地租及水草等費於家人生計究覓有無室礙著即據寔呈報並飭提一千人証以便質訊現已兩月之久尚未據報齊推原其故實緣路遠售大難以遣行奴才現復蔵行札飭催若再故事遲延定將各該旗查祭以督玩泄此係奉　旨移交之件奴才萬不敢草率從事所有各該旗尚未報齊緣由理合先行附片陳明伏乞　聖鑒謹　奏奉　硃批知道了欽此

○○奴才恩澤跪　奏為呼蘭賑米改放銀兩以節盧費而便災民恭摺仰祈　聖鑒事竊查呼蘭副都統所轄地方去歲被水成災之處內有不能自存之家當經奏請自本年正月起至四月底止計四個月每一大口放給賑米二斗小口減半由省揀派妥員分赴巴彥蘇蘇綏化廳兩處購買食糧運赴被災各處黏明大小人口隨地發放並在呼蘭地方設立粥廠一二處應需賑銀擬由濱省金廠提擬貨利雜餘款內動撥等因具奏在案據該員等稟稱詳查該處情形購米放賑所需運腳等項用欵甚鉅且官為採買勢必就大宗糧石會總購運方司貲放耗費甚多且稽時日若改發銀兩聽民間各就外來之賑賣諸色雜糧並一切食物隨意購買充飢駛之每一大口放米二斗計可暗增升斗之倉有益災民莫此為便請照各處集鎮米價銀價酌中核訂改為極貧每一大口給賑銀一兩小口減半次貧每一大口給銀五錢小口減半等情貫報前來奴才詳加查核復博採衆議飭請如此變通不惟多省盧費且便災民洵屬有益無弊民皆願領隨即批准札合赶緊散放俾免流離至郡災斤口數目需過銀兩請俟散放完竣結報到日再行覆核送部核銷以重欵項所有呼蘭賑米改放銀兩以飭虛費而便災民綠由理合恭摺具陳伏乞　皇上聖鑒謹　奏奉　硃批知道了欽此

○○恩澤片　再查近來行軍每兵携小鐵斂一把綮營修壘臨敵挖壕以禦槍子砲[illegible]為捷便鎮邊軍向無此等利器傳日不備不虞不可以師行軍利器九須錄為之備前嘗電商湖督臣張之洞一面函商湖北撫臣譚繼洵[illegible]鐵廠代造德式鐵斂二千把計工料價值合洋元四千零五十六元折銀二千九百六十兩零八錢八分現據函復代造德式鐵斂業已如數[illegible]除揀派妥員前往取運來江以便分鐵各軍應用所有此項工料價值鹽本陸運費津貼銀兩擬由扣存鎮邊軍撤運夫價頁下開支歸於二十二年隨案列銷一俟運解到江時再當造冊報部立案理合先行附片具　奏伏乞　聖鑒謹　奏奉　硃批該部知道欽此

○○恩澤片　再首因鎮邊軍馬步各管還有損壞槍砲器械交吉林機器局修補地隔千餘里往退運解維艱奏明就近由齊字嘗駐江之修理所代為修理追二十一年六月間遣撤齊字嘗存嘗官兵復經奏明將齊字嘗修理所作為鎮邊車修理局專司修理軍械各在案上年由奉天撤回之鎮邊車馬步八嘗槍砲半多震擴即存省之十嘗槍砲亦時有損傷節經飭合各該統領嘗官將應修器械棟出交局修理無如該局向未購備各種工作機器無遇飭修軍械小有損傷即庸匠亦各展其能損傷過大雖艮工無所施其巧詳求其故非工匠之辦艮乃機器之未備語云工欲善其事必先利甘器富於上年七月間揀派委員補用知縣存艮張毓芳等前往上海購買各種機器料件於本年正月初八日運解到江共需用過價值津貼水陸運腳等項銀三千七百八十八兩零八分五匣一毫由扣行鎮邊車撤運夫價項下勸支歸於二十三年隨案列銷除造冊咨報戶兵工部查照外理合附片具陳伏乞　聖鑒謹　奏奉　硃批該部知道欽此

○○江蘇巡撫臣趙舒翹跪　奏為籌解國本京餉銀兩恭摺具陳仰祈　聖鑒事縮照江蘇省奉檄個本京餉分派司關各庫按月籌解自同治五年八月二十八日欽奉　諭旨改歸部庫本業經陸續解至光緒二十二年冬季止在案所有二十三年春季三個月應解前項銀一萬五千兩現由司關各庫照數餉擬發交號商天順辭匯解部庫按納據蘇州布政使聶緝經詳請分別　奏咨前來除核明給發咨批変商匯解並飭攻起桂日期劣行咨報戶部查核外理合會同兩江總督臣劉坤一恭摺具　奏伏乞　皇上聖鑒謹　奏奉　硃批戶部知道欽此

○○德壽片　再准部咨嗣後道府州縣無論勞績捐納各項人員應於到省一年後察看考核分別補用等因應歷經遵辦在案茲查有軍功保舉分發江西歸候補班儘先補用知縣王蘊輝捐納試用知縣王瑞同均已試署一年期滿應行照章甄別據藩司翁曾桂會同兼署臬司劉汝翼詳請留省補用前來臣詳加察看軍功保舉分發江西歸候補班儘先補用知縣王蘊輝辦事綠練捐納試用知縣王瑞同謹慎安詳均堪以留於江西補用相應請　旨留省照例補用謹會同兩江總督臣劉坤一附片陳明伏乞　聖鑒謹　奏奉　硃批吏部知道欽此